

Teresa y Luis, los atribulados padres cuidadores.

Desesperada lucha de cuidadores-víctimas

Padres recurren a la Corte en intento por rescatar a 'Nachito'

Juzgado de Familia, en tanto, desestimó ayer una medida de protección que solicitaba regreso del niño de 6 años a su hogar

Pág. 5

Hoy facsímil oficial de las Cédulas de Votación para alcalde y concejales de Catemu, Llay Llay, Panquehue, Putaendo, San Felipe y Santa María.

Hospital Psiquiátrico de Putaendo: Abren nuevo Hogar Protegido para usuarios en San Felipe

Pág. 4

Liceo Parroquial de Rinconada: Meritorio tercer lugar en Regional Escolar de Gimnasia Rítmica

Pág. 6

Lograron la hazaña: Chicas San Felipe Voley Campeonas Nacionales

Pág. 8

Colecta en escuelas del municipio: Profesores sanfelipeños y haitianos colectan para ayudar al pueblo de Haití

Pág. 21

Tras riña al cargar combustible: Camionero apuñalado llegó con cuchillo en su abdomen al hospital

Pág. 25



Pág. 8

CAMPEONAS NACIONALES.- Las chicas U17 del San Felipe Voley son las nuevas reinas de este deporte en su categoría. Tras un año de grandes retos superados, estas muchachas no paran de dar alegrías a nuestra ciudad y es así que este fin de semana, estas jovencitas se trasladaron a Temuco para competir en la final nacional de la Liga Nacional de Menores U17 Damas, Serie C, coronándose flamantes campeonas.

Actividad de 4° medio Escuela Agrícola pende de un hilo: Tesorera de curso desaparece con dinero para la Fiesta de Gala por licenciatura

Pág. 3



Apoderadas piden apoyo de vecinos





¿Nueva generación?

■ **Mauricio Gallardo Castro**
Consultor y Capacitador

Hay que sostener que esto de las alternancias, tiene su estilo y atractivo, pero no se descarta el riesgo de volver a empezar una etapa de la historia que posiblemente quedó en deuda. Vale por todos, es la opinión pública que hizo esta realidad una firme esperanza. Conviengamos al mismo tiempo que los países en cierto grado necesitan tales 'juegos políticos', sin embargo, cabe una duda, esa que despierta un poco de desconfianza, quizás a corto plazo, la de retomar un punto de vista demasiado comprometedor como para que sólo aquel poder del Estado pueda resolver.

Ni eslóganes, incluso, administraciones modernas, tienen algún grado de solución con ello, más bien, un orden seriamente republicano. A poco andar, esto se transforma en una avenida ancha, donde 'caben todos', aunque no muy bien ubicados, y esto sí que va a dar trabajo que realizar. El estímulo de ahora en adelante se hará cargo de eso y algo más, por ello, los sueños que alimentan cualquier enfoque, podrían ser determinantes. Y claro, si no se colocan con objetividad, algunos argumentos, en el fondo se transformarán de una campaña llena de angustias, a una organización llena de planes, y eso es lo que ahora se observa.

La bien, catalogada votación tiene grandes resultados, entre otras cosas, crear destinos a niveles nunca esperados, para bien, o lamentablemente para mal. Lo cierto por ahora es que, el desafío va de la mano con una seguidilla de observaciones que de a poco en el camino se mostrarán —esperamos— con sutileza, pero a su vez con seria realidad.

Temas como la pobreza, salud, trabajo, educación, proyectos de vida. Son grandes conceptos que en cualquier sociedad tiene una

prioridad única. Entonces se hace la pregunta, y después de cualquier promesa ¿Por dónde empezamos?

Ajenos a la realidad local, se pueden observar muchas lecciones de otros países, aunque ello no es determinante en el sentido de que la decisión final siempre obedecerá a una coalición, pensamiento, puntos de vista, y finalmente, una organización que la represente.

En esta jugada, siempre estamos sin importar cuál es la bandera que los cobija. En cierta forma, la gran mayoría sabe que existe una cierta ambigüedad que nos rodea. Tal es el caso que, votar no simplemente se refiere a una persona, más bien a un pensamiento que le rodea. Dando claras pautas que, si fuésemos alumnos muy aplicados, es muy probable que esto tenga sentido y solución más rápida. Pero esto no es el caso en cuanto a lo contingente.

Usamos nombres, rostros con miradas más confiables, un equipo que sí sabe de competencia y finalmente, nos vemos tentados a hablar casi en el mismo idioma. Esto por cierto, no tiene nada de malo, lo complejo si, está en saber dónde encontrar el punto de equilibrio entre lo que se dice y lo que se puede hacer. Podríamos decir que los comensales, ya están lavando sus manos para entrar al comedor, y que ese lugar se está preparando para recibir a más de algún especial invitado. ¿Qué hay de nuevo? El menú debe preparar algunos detalles debido a novedades que nos enfrentamos.

En fin, esto de las comparaciones tiene mucha utilidad, aunque no tanto cuando la decisión está tomada por una 'mayoría limpia'. Algunos salones principales donde se discutirán temas tan cruciales como el menú, debe ahora saber

asociarse al nuevo escenario, ya que ello probará la capacidad de convivencia y en especial, el buen funcionar y objetividad de sus representantes. Lo bueno al mismo tiempo, es ver lo que sucederá en los pasillos, en las mesas directivas y en cualquier otro lugar donde se verán especialmente evaluados en su eficiencia y capacidad de interacción.

En esto no hay izquierda ni derecha, o centro, como le llaman ahora, que no sepa sobre el asunto. El compromiso entonces estará ubicado principalmente en más propuestas que resulten de este cambio. Sugerir a estas alturas, tiene mucho de poco sentido, ya que la historia cuenta que todo lo que se ha hecho, tiene complicidad en sus más diversos futuros acuerdos. Asociarse, por tanto, a este carrusel, vertiginoso por lo demás, dará muchas pautas para que en especial los noticieros no pierdan de vista tal singular contingente. ¿Lo bueno? hay mucho paño que cortar.

La verdad que eso de volver al pasado, tiene poco de confortable, pero en algunos casos, necesario. En vista y considerando que a ratos esto va a suceder, es mejor prepararse con fuertes argumentos para ver objetivamente lo que pasará en determinados tipos de decisiones, pues de lo contrario, estaremos presentes a otro mal momento de confusión.

El deseo, por cierto, de toda una nación, es que les vaya bien, incluyendo el deseo de las naciones vecinas. Sin embargo, no es bueno atribuir tanta modernización que con ello se podría correr mucho riesgo, en especial en cuanto a maneras de decidir. Esto determinará resolver lo que tienen frente a ellos, es decir, la pregunta del millón ¿Nueva generación?

@mauriggallardoc



Educación en palabras simples

■ **Wilta Berrios Oyanadel**
Docente, M. en Educación

Siendo oficialmente este domingo 16 de octubre 'El Día del Profesor' es que hoy mis palabras van dirigidas hacia ellos, profesión a la que orgullosamente yo también pertenezco. No me cabe ninguna duda que en todas las unidades educativas, esta fecha es tema de conversación y que por salas y pasillos de los establecimientos, se emplazarán distintas manifestaciones para saludar al profesor, al docente, al maestro.

Son muchos los sentimientos al referirme a los profesores y especialmente a los de nuestro país, ya que es una profesión que requiere de una tremenda vocación y a la cual no sólo se hace desde lo profesional, sino que también se enmarca desde la emocionalidad, porque trabajamos con lo más sublime, como lo son los niños.

En mucha literatura internacional y nacional, se discute si la educa-

ción es ciencia o arte, a mi parecer es una ciencia pero conlleva también arte. Es ciencia, porque a través de la pedagogía aplicamos y esa aplicación se basa en evidencias en lo que sabemos sobre un tema y su potencial impacto; pero también es arte porque al educar se innova e inventan soluciones audaces a problemas no resueltos. Visto desde este punto de vista, como no engrandecer a los docentes, si para entregar su trabajo su estructura mental debe estar conjugada para la ciencia y el arte, tema que nuestro mismo sistema educativo prepara o para la parte científica o para el área más humanista o artística.

Así como visualizamos la importancia de los docentes, también debemos reconocer la gran responsabilidad que tenemos frente a los educandos y la sociedad en general, ya que junto a la importancia de la educación familiar, como docentes debemos y tenemos que ser capaces de formar hombres y mujeres libres, sin

ataduras, felices, con conciencia social y por sobre todo personas que sean capaces de aportar desde su individualidad, a un proyecto colectivo de país y de sociedad.

Profesores y educadores, desde la función que actualmente nos corresponde desarrollar, mis más sinceros respetos y admiración por la labor realizada y que este día del profesor, esté lleno de mucha alegría junto a lo que es la esencia de nuestro trabajo que son los estudiantes.

Respetuosamente, a los lectores de esta columna, les pido que saluden a un docente que tengan cerca, no hay nada más reconfortante que recibir los buenos deseos de otras personas por un trabajo que se está llevando a cabo o que ya ha dejado de realizar, pero que por siempre se lleva en el corazón.

«Dios ha puesto sus ojos en los maestros, y ese deseo de enseñar que brota desde lo profundo de su ser, no es sino un llamado del Señor».

INDICADORES

IVP		UF	
Fecha	Valor	Fecha	Valor
19/10/2016	27.280,27	19/10/2016	26.241,21
18/10/2016	27.277,99	18/10/2016	26.239,52
17/10/2016	27.275,71	17/10/2016	26.237,83
UTM		Octubre-2016	
		45.999,00	

Desde 1929 a la Era Digital
...la mejor forma de comenzar el día
www.eltrabajo.cl
El Trabajo • Salinas 348 • Fono: 342 343170 • San Felipe

EL TRABAJO

Salinas N° 348 • Fonos: 2 34 31 70 - 2 34 31 71 • San Felipe
INTERNET: www.eltrabajo.cl • e-mail: diario@eltrabajo.cl

Director : Marco Antonio Juri Ceballos
Gerente Comercial : Miguel Angel Juri Ceballos
Asesores Legales : Díaz, Vergara & Asociados

FUNDADO EL 24 DE FEBRERO DE 1929

LAS OPINIONES VERTIDAS EN ESTE ESPACIO SON DE EXCLUSIVA RESPONSABILIDAD DE QUIENES LAS EMITEN, Y NO REPRESENTAN NECESARIAMENTE EL PENSAMIENTO DE DIARIO "EL TRABAJO"

Actividad de egreso del 4º medio gastronómico de Escuela Agrícola pende de un hilo: Tesorera de curso desaparece con el dinero con que se financiaría Fiesta de Gala en Cámara de Comercio

El término de cada año escolar trae consigo una serie de eventos como paseos, ceremonias de graduación y fiestas de gala, que copan la agenda de la comunidad escolar, en particular, de aquella perteneciente a los 8ºs básicos y 4ºs medios, que se preparan para un cambio en el ciclo educativo o definitivamente -en el caso de la enseñanza media- para el ingreso a la vida laboral.

Rol fundamental en la organización y producción de estas actividades, asumen las diferentes directivas de centros de alumnos, padres y apoderados de cada curso, las cuales son conformadas precisamente con un objetivo principal: buscar el financiamiento necesario para desarrollar

Apoderada pide colaboración de los sanfelipeños para recuperar parte del millón de pesos reunido en los últimos dos años. Aportes pueden realizarse a la cuenta de ahorro bipersonal del Banco Estado, número 22362782345, a nombre de Angélica Aguilera Jorquera, Rut 12.091.440-5; o Silvana González González, Rut 12.948.545-0.

el correspondiente festejo del término de esta etapa de la vida.

Este es el caso del 4º medio de la especialidad Gastronomía de la Escuela Agrícola de San Felipe, que durante casi dos años viene realizando actividades con el propósito de recaudar los recursos necesarios para despedir formalmente la educación secundaria. Lamentablemente para ellos, la realización del festejo se vino abajo de un día para otro.

Así lo informó Andrea

Ahumada Bugueño, apoderada de este curso, quien dice estar desesperada, pues narra que sólo hace un par de días, junto al resto de apoderados, confirmaron que la tesorera encargada de 'guardar' el dinero, desapareció y según afirmó Ahumada: "no supimos más de ella".

"Los chicos habían juntado en dos años casi un millón de pesos, realizando actividades, cuotas de curso, todo eso y ahora nos quedamos sin nada, la denuncia contra esta persona,

ya está en la PDI (Policía de Investigaciones), pero el dinero se perdió", aseveró la apoderada.

De acuerdo a lo manifestado por Andrea, la fiesta estaba programada para el próximo 5 de noviembre y con el dinero reunido estaba presupuestado pagar a quien se hiciera cargo de preparar la comida y también la reserva del salón principal de la Cámara de Comercio, lugar donde esperan poder materializar el evento.

"Estamos contra el tiempo, yo sé que nos van a esperar pero (...) la cuota que estaba considerada era para el apoderado y el alumno, entonces nos pusimos de acuerdo y si nos lle-

gamos a conseguir la plata por último nosotros le cocinamos (...) necesitamos mínimo 500 mil pesos para poder comprar la comida, bebidas y ya no alcanzamos a hacer ni una actividad porque los niños salen a fin de mes de clases", agregó Ahumada.

Respecto de la postura que ha tomado el establecimiento educacional ante esta delicada situación, Ahumada reconoce que "la Escuela Agrícola es una entidad sin fines de lucro, ellos nos advirtieron que no les gustaba que los apoderados juntaran plata, precisamente por esta razón, pero nosotros pecamos de inocentes, juntamos el dinero porque ellos querían una gala, incluso ellos se compraron su ropa, trabajaron los fines de semana, algunos de empaque, hicieron sus pitutos y se compraron sus tenidas, imagínense lo que sería para ellos quedarse con todo comprado", na-



Andrea Ahumada Bugueño, apoderada del 4to medio B de Gastronomía de la Escuela Agrícola de San Felipe, pidió el apoyo de la comunidad para celebrar la licenciatura de los alumnos.

rró la afligida madre.

Son 24 alumnos con sus respectivas familias, quienes participarán de la fiesta, si es que finalmente se logra reunir el monto señalado por esta apoderada. El llamado es para quienes quieran aportar, lo hagan a la cuenta de ahorro bipersonal del Banco Estado, número 22362782345, a nombre de Angélica Aguilera Jorquera, Rut 12.091.440-5; o Silvana González González, Rut 12.948.545-0.

EL TIEMPO

Fuente: Dirección Meteorológica de Chile

Fecha	Temperatura	Mañana	Mediodía	Tarde	Noche
martes 18	Min. 8°C Máx. 18°C				
		Hublado	Hublado variando a nubosidad parcial	Hubosidad parcial	Hubosidad parcial
miércoles 19	Min. 8°C Máx. 21°C				
		Hublado	Hubosidad parcial	Hubosidad parcial	Hubosidad parcial
jueves 20	Min. 4°C Máx. 27°C				
		Despejado	Despejado	Hublado	Hublado

La Unión FUNERARIA

Atención 24 Horas

QUINTA REGIÓN

SAN FELIPE: Lib. Bdo. O'Higgins 711 Fono 34 2 510434

LOS ANDES: Manuel Rodríguez 206 Fono 34 2 421696

PUTAENDO: Sarmiento 310 Fono 34 2 501080

CUARTA REGIÓN

LA SERENA: Los Carreras 873 Fono 51222 6028

COQUIMBO: Avenida Videla 302 Fono 5123 29547

REGIÓN METROPOLITANA

SANTIAGO: Av. Independencia 1600 Fono 2444 7599 - 2777 7967

MELIPILLA: Ortuzar 794 Fono 2832 4657

<http://www.funeraria-launion.cl>

Te invitan a construir un

san FELIPE

de Primera!

+ F-1

FELIPE CUEVAS
un alcalde
de Primera!

+ L-24

FELIPE RODRIGUEZ
un concejal
de Primera!

Hospital Psiquiátrico de Putaendo:

Abren nuevo Hogar Protegido para usuarios en la ciudad de San Felipe

PUTAENDO.- Ya se encuentra en pleno funcionamiento, un nuevo dispositivo comunitario dependiente del Servicio de Salud Aconcagua, correspondiente a un Hogar Protegido, destinado a recibir a ocho usuarios del establecimiento de salud mental y cuya finalidad es brindarles un hogar que les permita sentirse parte de la sociedad que hoy les recibe como vecinos.

Este Hogar Protegido, llevará el nombre de **Hogar Manso de Velasco**, esto debido fundamentalmente a que se encuentra ubicado en la población de ese nombre en la capital provincial. Quien se refirió a este tema en primer lugar fue Luis Palavecino, administrador del nuevo dispositivo, el que explicó que *“los hogares protegidos cuentan con capacidad para ocho personas, y que su finalidad en términos generales es brindar un espacio con las mismas condiciones necesarias para que se sientan en su*

propia casa, lo que les permite a los usuarios mejorar su sentido de pertenencia, su autoestima y la conciencia de valoración por parte de la comunidad, lo que es un factor muy importante ya que permite dar un gran paso en el proceso de reinserción e inclusión social”.

Es importante señalar a este respecto, que a nivel del Valle de Aconcagua, existen seis Hogares Protegidos, tres Residencias Protegidas y un Hospital de Día, este último con atención ambulatoria de 9:00 a 17:00 horas.

Cada uno de estos dispositivos comunitarios, cuenta con personal profesional y técnico especializado en la materia, que permiten dar continuidad a los cuidados y al proceso de rehabilitación psicosocial de los usuarios y además para que las necesidades que se pudieran generar sean cubiertas de manera oportuna y adecuada para los residentes.

Por su parte el Dr. Jaime Retamal Garrido, director del Hospital Psiquiátri-

Con éste ya son seis los Hogares Protegidos con que cuenta el Hospital Dr. Philippe Pinel, cinco de ellos funcionando en la Provincia de San Felipe, los que atienden a usuarios, tanto de los servicios de larga como de mediana estadía, que han sido egresados desde el establecimiento.



En la fotografía: Director, Jaime Retamal Garrido; sub directora administrativa Danisa Collao López, y jefes de UME 2 y UME 3, junto a usuarios del dispositivo.

co de Putaendo, destacó la permanente disposición de avanzar en materia de inclusión social por parte de la Dirección de Servicio, en es-

pecial con la apertura de este nuevo Hogar Protegido que brindará un espacio inserto en la misma comunidad para que ocho usuarios

procedentes de Servicios Clínicos de Mediana Estadía del recinto de salud mental, puedan reinserirse de manera efectiva, y así,

no sólo mejorar su calidad de vida, sino que ser personas plenas y recuperar su rol de ciudadanos activos en la sociedad.

Un Concejal de Primera!

L-27

Miguel Angel Guliano San Felipe de Primera!

CARNES DE PRIMERA PARA SU FAMILIA

LO MEJOR PARA SU MESA

CARNES KAR

PARA CARNES...KAR !!

Interpondrán Recurso de Protección por nuevo desaguisado del Sename: Padres Cuidadores de 'Nachito' recurren a la Corte de Apelaciones para rescatar al menor

Al medio día de ayer, la familia cuidadora de 'Nachito' dio un nuevo paso en busca de recuperar al menor de 6 años que les fue arrebatado desde su hogar, en el sector de La Higuera en la comuna de Santa María. En el juzgado de Familia de San Felipe, Teresa Herrera Páez y Luis Lazcano Olivares, los padres cuidadores del niño, interpusieron una medida de protección en contra de Sename, causa que finalmente en horas de la tarde fue desestimada por el Tribunal, dando paso a la preparación de un Recurso de Protección que será interpuesto mañana miércoles en la Corte de Apelaciones de Valparaíso.

Así lo informó al cierre de esta edición, Patricia Martínez, abogada de la familia Herrera-Lazcano, quien vía telefónica y de forma exclusiva, contó a **Diario El Trabajo** que "no nos fue muy bien en esta primera

vuelta, vamos a tener que recurrir a la Corte de Apelaciones, acá delegaron el tema al Consejo Técnico, entonces como cesó el programa de guardadores y la medida de protección se puso muy tarde, en el fondo se lavaron las manos y aquí no tenemos más que hacer, nosotros no queremos acudir al mismo organismo porque en el fondo lo más probable es que nos den no ha lugar a la apelación", apuntó la profesional.

Anteriormente, el otro abogado que compone el equipo jurídico encargado de luchar legalmente por el regreso de Nachito a casa de sus padres cuidadores, Hugo Pirtzl, explicaba que uno de los objetivos de cumplir con esta instancia legal, apuntaba específicamente a que se evidenciara que el proceso en el que Sename se llevó a Nachito fue irregular e involucró vulneración de derechos

Juzgado de Familia de San Felipe desestimó medida de protección que solicitaba el regreso del niño a su hogar en Santa María. Abogados acudirán a una instancia legal superior en el Tribunal de Alzada.

del menor de edad

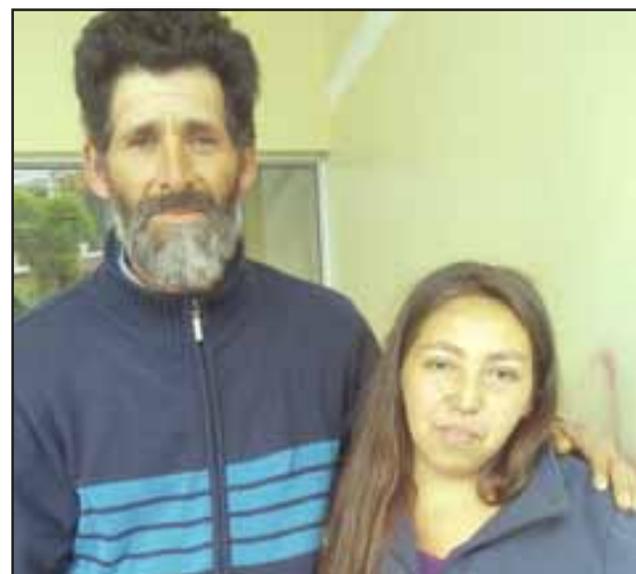
"Esta medida de protección tiene por objeto sencillamente entrar al proceso y saber en qué está el niño, en este momento nadie sabe de él, a lo mejor está en un hogar del Sename, se comentó que podría estar en Limalche, institución que está cuestionada a nivel nacional, hoy todos saben que los niños chicos en el Sename se mueren", enfatizó el abogado.

Así mismo, Pirtzl se refirió a un video en el que está registrado el momento en que se llevan al niño del hogar de su familia cuidadora, apuntando que "fueron a buscar al menor de manera prepotente, intespetuosa, lo sacaron del hogar donde ha sido cobijado por aproximadamente 6 años, por lo tanto, el niño tiene toda su parte emocional y sentimental, afianzada en este núcleo familiar y él se refiere a estos guardadores como sus padres", recalca el defensor.

"Humanamente hablando, claramente es un video vulnerable de los derechos del niño, se le expuso a una situación de violencia a la cual nunca ha estado acostumbrado. Desde el punto de vista jurídico,

co, existe una vulneración y ahí también estamos estudiando alguna acción legal (...) no puede llegar gente instruida, con estudios universitarios, sacando al menor a la fuerza, entrando al baño cuando el niño se estaba duchando, golpeando a otra chiquitita que estaba ahí y salió llorando, de todo eso da cuenta el video, cinta atentatoria contra los derechos humanos de esta familia", agregó Pirtzl.

Precisamente los padres de 'Nachito', desmejorados por la tristeza al no tener con ellos a su hijo, relataron cómo han sido estos días desde que Sename se llevó al niño y contaron que "ha



Teresa Herrera Páez y Luis Lazcano Olivares, padres cuidadores del niño, las nuevas víctimas del sistema.

del llanto. En referencia al procedimiento llevado a cabo con 'Nachito', sus padres cuidadores desmienten la versión de Sename que argumenta que ellos (Luis y Teresa) sabían el proceso que seguiría con el niño, así como también, aseguraron que fueron amenazados en varias ocasiones para no dar a conocer a la opinión pública esta lamentable situación.

del llanto. En referencia al procedimiento llevado a cabo con 'Nachito', sus padres cuidadores desmienten la versión de Sename que argumenta que ellos (Luis y Teresa) sabían el proceso que seguiría con el niño, así como también, aseguraron que fueron amenazados en varias ocasiones para no dar a conocer a la opinión pública esta lamentable situación.



Patricia Martínez, Abogada de la familia víctima Herrera-Lazcano.



Hugo Pirtzl, Abogado que trabaja en el Recurso de Protección que apela al regreso de 'Nachito'.

AVISO

Hoy martes 18 de octubre publicamos facsímil oficial de las Cédulas de Votación para alcalde y concejales de las comunas de Catemu, Llay Llay, Panquehue, Putaendo, San Felipe y Santa María.

lubrimetal

SERVICIO TÉCNICO AUTOMOTRIZ
FRENOS, RECTIFICADO DE DISCOS

CAMBIOS DE ACEITE AL INSTANTE

LUBRICANTES PARA AUTOMÓVILES, MOTOS, CAMIONES Y MAQUINARIA PESADA

LOS MEJORES ADITIVOS, FILTROS, BATERÍAS Y CORREAS AMPOLLETAS

MECÁNICA: CAMBIO DE CORREAS DE DISTRIBUCIÓN AMORTIGUADORES, REPARACION TREN DELANTERO SOLDADURAS TIG, MIG Y OXICORTE

REPARACIÓN DE ESCAPES Y SILENCIADORES
FABRICACIÓN DE TIROS PARA REMOLQUES Y MUCHO MÁS

DE LUNES A VIERNES EN HORARIO CONTINUADO DE 8:30 A 20:00 HRS.

LLAMANOS AL: 91552566 O ESCRÍBENOS AL +56981487479

PORTUS ESQUINA UNO NORTE
CONVENIO CON EMPRESAS

PROGELEC

CAMIÓN GRÚA CAMA

PARA TRANSPORTE DE VEHICULO
CAMIÓN GRÚA - ARRIENDO MINI EXCAVADORA
ANALIZADOR DE RED ARMÓNICOS, MEDICIÓN DE TIERRAS Y GEOLÉTRICO
Montaje e Instalación Eléctrica A.T.B.T., Bomba Superficie y Pozo Profundo

- Postación
- Montaje Industrial 2-7 toneladas
- Traslado de maquinaria
- Trabajos en altura máxima 18 Mts.
- Letreros propaganda y otros
- Podas
- Contenedores

Certificado por

LLAMAR FONOS: 514471 - 512759
FREIRE 227 - SAN FELIPE

ISO 9001:2000

Liceo Parroquial Teresita de Los Andes de Rinconada:

Obtienen meritorio tercer lugar en Regional Escolar de Gimnasia Rítmica

LOS ANDES.- Este domingo 16 de octubre, el mundo escolar de la gimnasia rítmica de la región, se congregó en el Polideportivo Renato Raggio de Playa Ancha. Dicho encuentro forma parte del Campeonato Regional Escolar de Gimnasia Rítmica, que reúne a las pequeñas gimnastas de las diferentes categorías, dando muestras de sus habilidades y destrezas.

Aunque las inclemencias del tiempo eran desfavorables para el encuentro, no fueron impedimento para que de todos los lugares de la región asistieran a participar en este lindo y colorido ejemplo de disciplina deportiva.

Hasta ese lugar, llegó un grupo de pequeñas del Taller de Gimnasia Rítmica del Liceo Parroquial Teresita De Los Andes, de Rinconada, dirigidas por su profesora Silvia Urra. Con entusiasmo se prepararon en diferentes categorías y con mucha alegría obtuvieron 2 lugares:

- 3º lugar en Preinfantil individual manos libres: que se lo adjudicó la pequeña Isidora Vargas Díaz, alumna de 3º año básico, quien con mucho entusiasmo y picardía logró dar muestras de sus habilidades ante el marco de público presente y el estricto jurado de la competencia.

- 3º lugar en Preinfantil conjunto manos libres: que fue obtenido por la presentación que mostraron en conjunto estas 6 pequeñas gimnastas:

Isidora Vargas Díaz, 3º básico; Aranza Castro Lazcano, 3º básico; Antonia Roa Villalobos, 4º básico; Catalina Ramírez Rodríguez, 4º básico y Antonia González Pérez, 4º básico.

La profesora a cargo del taller, Silvia Urra, se mostró muy contenta y expresó lo siguiente: «Este es un premio y un reconocimiento al trabajo de las niñas. Esta disciplina deportiva requiere mucha rigurosidad, práctica y dedicación.

Las niñas se prepararon para este Regional y me alegra muchísimo que entre tantos colegios, liceos y escuelas de la región ellas demostraran un poco más que el resto, dando muestras de sus habilidades, obteniendo un lugar en su participación. Este reconocimiento regional nos da la energía para seguir trabajando y especializándonos aún más. Estamos hoy como Taller de Gimnasia Rítmica y como liceo muy contentos y agradecidos de la confianza y apoyo que han tenido los padres en sus hijas y en nosotros».

Así mismo, la directora del Liceo Parroquial Teresita De Los Andes, Sra. Dinora Cruz Vargas se mostró muy satisfecha por la participación del Taller de Gimnasia Rítmica en el Campeonato Escolar Regional, quien expresó lo siguiente: «Nosotros como liceo estamos muy orgullosos de nuestras niñas, que con el esfuerzo y la disciplina de cada una y de su profesora



LUGAR 3º EN PREINFANTIL CONJUNTO.- Fue obtenido por la presentación que mostraron en conjunto estas 6 pequeñas gimnastas: Isidora Vargas Díaz, 3º básico; Aranza Castro Lazcano, 3º básico; Antonia Roa Villalobos, 4º básico; Catalina Ramírez Rodríguez, 4º básico y Antonia González Pérez, 4º básico.

han logrado hoy este reconocimiento regional. La gimnasia rítmica representa un encuentro armónico de elegancia, deporte y femineidad. Nos preparamos para que el próximo mes celebremos nuestro Tercer Campeonato de Gimnasia Rítmica, en don-

de recibimos anualmente a decenas de delegaciones de todas las regiones del país. Es una fiesta deportiva en que todos están invitados y con mucho gusto recibiremos».

Cabe hacer mención que en la categoría Preinfantil Individual manos libres la

alumna Catalina Ramírez obtuvo el 8º lugar y Constanza Bórquez el 10º.

En la categoría Preinfantil Conjunto manos libres obtuvo el primer lugar el colegio Saint Paul de Viña del Mar y segundo lugar el Instituto Chacabuco de la ciudad de Los Andes.

VOTA +4

Con Eugenio Cornejo cambia San Felipe

EUGENIO CORNEJO ALCALDE

CON TU VOTO !
Cambiemos San Felipe ■

Gobernador y seremi de Transportes y Telecomunicaciones: Llaman a postular a la licitación de servicios gratuitos de Transporte Escolar

Hasta el 25 de octubre, estarán abiertas las postulaciones a 19 servicios gratuitos de locomoción escolar, recorridos que el Ministerio de Transportes y Telecomunicaciones implementará para favorecer a 852 niños de sectores apartados en 6 comunas de la región.

La licitación, corresponde a

Seremi de Transportes y Telecomunicaciones, Mauricio Candía, y el gobernador Eduardo León, informaron que los recorridos beneficiarán a estudiantes de sectores apartados de la Provincia.

10 recorridos nuevos más nueve renovaciones entre los ya existentes, que se implementarán durante el año escolar 2017 en las comunas de Cabildo,

Quilpué, La Ligua, Olmué, San Felipe y Valparaíso, los cuales permitirán aumentar a 37 la cantidad de servicios subsidiados de este tipo, financiados por

la cartera en la región, con 550 nuevos alumnos beneficiados.

“Como Gobierno nuestro objetivo es seguir aumentando la cobertura del programa de Transporte Escolar Gratuito. En la actualidad son cerca de mil niños y sus familias los que hoy son beneficiados con esta iniciativa, cifra que esperamos hacer crecer en más de un 50% en el próximo año escolar; gracias a estos nuevos servicios a licitar que darán una mejor conectividad a estudiantes de sectores apartados de nuestra región”, indicó el seremi Mauricio Candía.

“Este programa, financiado con los subsidios al Transporte Público, nos permite reducir las brechas sociales y geográficas que enfrentan muchos alumnos y alumnas de localidades con difícil acceso y conectividad en nuestra región, puesto que les garantiza el transporte diario a sus escue-



Seremi de Transportes y Telecomunicaciones, Mauricio Candía, y el gobernador Eduardo León, informaron que los recorridos beneficiarán a estudiantes de sectores apartados de la Provincia.

las y liceos, resguardando un derecho primordial para el Estado de Chile, como lo es el derecho a la educación”, destacó el gobernador Eduardo León, agregando además que “es necesario recalcar que estos servicios tienen un costo cero para las familias beneficiadas, lo cual se traduce en un importante aporte para el presupuesto familiar”.

Ambas autoridades, invitaron a los operadores de Transporte escolar a participar del proceso de licitación y valoró el aporte que realiza la Ley de Subsidio para facilitar el acceso a la educación de cientos de niños y jóvenes, puesto que a los recorridos gratuitos, se suman los recursos que se destinan en la región para rebajar la tarifa estudiantil en buses que

operan en ciudades sin sistema licitado como Los Andes, San Felipe y San Antonio.

Los interesados en participar en el proceso de licitación, deben ingresar a <http://www.dtpr.gob.cl>, registrarse y seguir los pasos del instructivo de postulación publicado en el mismo sitio web.

Para formalizar su postulación, los operadores tienen que acercarse a la Seremi de Transportes y Telecomunicaciones, ubicada Blanco 1131, piso 4, Edificio Espacio Errázuriz, Valparaíso entre 9 y 13:30 horas. En este lugar los interesados deben presentar los antecedentes necesarios, además de cumplir con las condiciones de la normativa vigente para prestar este tipo de servicios. El plazo culmina el próximo 25 de este mes.

Familia Pantoja - Morales

Soy Claudio Pantoja y ésta es Mi Familia

San Felipe: de Ti depende El Cambio!

H-21



Nuestro centro las personas,
en IST cuidamos tu vida

Juntos construimos una mejor calidad de vida y ambientes laborales más seguros.

www.ist.cl

ist
especialistas en prevención

Dr. Christian Beals

Concejal

L-26



Mejora San Felipe

Chicas U17 del San Felipe Voley lograron la hazaña: Campeonas Nacionales

Sí señores y amigos lectores de **Diario El Trabajo**, ya hay campeonas de voleibol a nivel nacional de Liname, y son sanfelipeñas. Así como se lee, nuestras chicas U17 son las nuevas reinas de este deporte en su categoría, tras un año de grandes retos superados.

Estas damitas pertenecientes al Club San Felipe Voley, no paran de dar alegrías a nuestra ciudad. Este fin de semana, en la categoría U17, estas fulminantes se trasladaron a la ciudad de

Temuco para competir en la final nacional de la Liga Nacional de Menores U17 Damas, Serie C.

Este cuadrangular se llevó a cabo en el gimnasio del Instituto Claret de Temuco con los siguientes clasificados: **Wessex, Concepción, Claret, Temuco, Trekan, Los Ángeles y San Felipe Vóley**, nuestros representantes.

«Se jugó todos contra todos y los que obtuvieron mayor puntaje clasificaron a la final nacional. Los Án-

geles contra nuestras queridas voleibolistas sanfelipeñas. El partido final fue difícil, complejo, de mucha concentración y gran despliegue físico y técnico. Duró casi tres horas el partido y cinco set disputados, en donde las sanfelipeñas llevaron toda su experiencia, garra y concentración al límite para lograr el objetivo propuesto», comentó a **Diario El Trabajo** Ariel González, del equipo técnico.

Roberto González Short



Ellos son los técnicos y jugadoras del San Felipe Voley U17, las nuevas campeonas nacionales en esa categoría, sanfelipeñas que hicieron morder el polvo a sus rivales durante todo el año.

NUEVO
MONTERO SPORT
LO NUEVO ES TODO.

SIGLO XXI
Una Empresa Valenzuela & Delarze



MONTERO SPORT

PRECIO DE LANZAMIENTO DESDE \$21.990.000

Los Andes / Av. Argentina 1130
(34) 2423 184 - 2469 511

San Felipe / Av. O'Higgins 961
(34) 253 4400

www.xxi.cl/mitsubishi

Precio válido hasta el 31 de Octubre 2016 o hasta agotar stock de 7 unidades. Fotografía y precio corresponde a versión 2.4 4x2 MT



ALCALDE 2016 COMUNA SAN FELIPE

SERIE NN
0000000.N

<p>F. PACTO CHILE VAMOS</p>  <p>UNION DEMOCRATA INDEPENDIENTE</p> <p>1 FELIPE CUEVAS MANCILLA</p>	<p>M. PACTO PUEBLO UNIDO</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>2 RODRIGO ALEX GORIGOITA MUÑOZ</p>
<p>P. PACTO ALTERNATIVA DEMOCRATICA</p>  <p>PARTIDO HUMANISTA</p> <p>3 RICARDO GEORGES CID</p>	<p>CANDIDATURA INDEPENDIENTE</p>  <p>4 EUGENIO CORNEJO CORREA</p>
<p>CANDIDATURA INDEPENDIENTE</p>  <p>5 PATRICIO FREIRE CANTO</p>	

Labels: QUINTO DOBLEZ, CUARTO DOBLEZ, TERCER DOBLEZ, PRIMER DOBLEZ, SEGUNDO DOBLEZ

SERVICIO ELECTORAL

V O T A N T E:

MARQUE **UNA SOLA PREFERENCIA**, HACIENDO UNA RAYA VERTICAL QUE CRUCE LA LÍNEA HORIZONTAL UBICADA A LA **IZQUIERDA DEL NÚMERO QUE TENGA EL CANDIDATO** DE SU ELECCIÓN, SÓLO CON EL LÁPIZ QUE LE ENTREGUE LA MESA RECEPTORA DE SUFRAGIOS.

DOBLE LA CÉDULA SIGUIENDO LA INDICACIÓN DE SUS PLIEGUES Y CIÉRRELA ADHIRIENDO LA FRANJA SUPERIOR A LA CARA EXTERIOR DE LA MISMA MEDIANTE EL SELLO ADHESIVO QUE LA MESA LE ENTREGARÁ.

LAS PLANTILLAS PARA EL SUFRAGIO DE LOS NO VIDENTES SERÁN DE PLÁSTICO TRANSPARENTE, DE UN ESPESOR DE 1/4 MM. CON RANURAS DE 6 MM. DE LARGO POR 2 MM. DE ANCHO, PARA LAS CÉDULAS DE ALCALDES Y CONCEJALES.

PARA MAYOR INFORMACIÓN DONDE SUFRAGAR, ACUDA LOS DÍAS 21 Y 22 DE OCTUBRE A LA OFICINA DE INFORMACIONES QUE FUNCIONARÁ EN CADA LOCAL DE VOTACIÓN.

LAS CÉDULAS DE VOTACIÓN PARA ALCALDE SERÁN DE COLOR CELESTE Y PARA CONCEJALES DE COLOR BLANCO.

CONCEJALES 2016 COMUNA SAN FELIPE

SERIE NN
0000000.N

<p>B. PACTO NUEVA MAYORIA PARA CHILE</p> <p>SUBPACTO PDC E INDEPENDIENTES</p>  <p>PARTIDO DEMOCRATA CRISTIANO</p> <p>6 BASILIO MUENA ARIAS</p> <p>7 ADELAIDA ESCALONA PINO</p> <p>8 LUIS ALBERTO PINILLA ALTAMIRANO</p> <p>SUBPACTO PS E INDEPENDIENTES</p>  <p>PARTIDO SOCIALISTA DE CHILE</p> <p>9 DANTE EDUARDO RODRIGUEZ VASQUEZ</p> <p>10 VALERIA CARVALLO SUMA DE VILLA</p> <p>11 MARIA ANGELICA GONZALEZ SILVA</p>	<p>G. PACTO CON LA FUERZA DEL FUTURO</p> <p>SUBPACTO PRSD E INDEPENDIENTES</p>  <p>PARTIDO RADICAL SOCIALDEMOCRATA</p> <p>12 FRANCISCO MANUEL VALENZUELA VICENCIO</p> <p>13 SERGIO ALFONSO VERGARA ORTEGA</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>14 JORGE ACUÑA CONCHA</p> <p>15 ALIZBERT OLGA CABELLO URIBE</p> <p>16 NELSON CHAVEZ CRUZ</p> <p>17 HECTOR ANTONIO POBLETE GOTELLI</p>	<p>H. PACTO CHILE VAMOS RN E INDEPENDIENTES</p>  <p>RENOVACION NACIONAL</p> <p>18 PATRICIA OPAZO ARAVENA</p> <p>19 MARCO ANDRES ARANCIBIA ARANCIBIA</p> <p>20 CARLOS LIBBRECHT VERGARA</p> <p>21 CLAUDIO PANTOJA CATALAN</p> <p>22 MARIO VILLANUEVA JORQUERA</p> <p>23 PATRICIA BOFFA CASAS</p>	<p>L. PACTO CHILE VAMOS UDI - INDEPENDIENTES</p>  <p>UNION DEMOCRATA INDEPENDIENTE</p> <p>24 FELIPE RODRIGUEZ GOMEZ</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>25 CARMEN SAEZ ESCUDERO</p> <p>26 CHRISTIAN BEALS CAMPOS</p> <p>27 MIGUEL ANGEL GULIANO BECCARI</p> <p>28 ANTONIO VILLARROEL BAEZ</p> <p>29 MAURICIO GONZALEZ NECUL</p>
<p>O. PACTO YO MARCO POR EL CAMBIO</p> <p>SUBPACTO PRO E INDEPENDIENTES</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>30 JUAN CARLOS SABAJ PAUBLO</p> <p>31 ROBINSON PRADENAS FUENTES</p> <p>32 CAROLINA TEFARIKIS JUSAKOS</p> <p>33 GUILLERMO ANDRES LILLO VIVAR</p> <p>34 FRANCISCO ROJAS REINOSO</p> <p>35 MARIO VILCHES GONZALEZ</p>	<p>P. PACTO ALTERNATIVA DEMOCRATICA</p> <p>SUBPACTO HUMANISTAS E INDEPENDIENTES</p>  <p>PARTIDO HUMANISTA</p> <p>36 CARLOS MUÑOZ LAGOS</p>	<p>S. PACTO NUEVA MAYORIA POR CHILE</p> <p>SUBPACTO PPD E INDEPENDIENTES</p>  <p>PARTIDO POR LA DEMOCRACIA</p> <p>37 JEANNETTE ISABEL SOTOMAYOR ANDRADES</p> <p>38 IGOR CARRASCO GONZALEZ</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>39 CHRISTIAN COLARTE RIQUELME</p> <p>SUBPACTO PCCH E INDEPENDIENTES</p>  <p>PARTIDO COMUNISTA DE CHILE</p> <p>40 RICARDO SANTIAGO COVARRUBIAS COVARRUBIAS</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>41 MANUEL ANTONIO ZUÑIGA SANDOVAL</p> <p>42 LUIS ELIZARDO INOSTROZA CAMPOS</p>	<p>CANDIDATURA INDEPENDIENTE</p>  <p>43 OSCAR MARIN MARTINEZ</p>

Labels: SEXTO DOBLEZ, QUINTO DOBLEZ, PRIMER DOBLEZ, SEGUNDO DOBLEZ, TERCER DOBLEZ, CUARTO DOBLEZ

ALCALDE 2016
COMUNA CATEMU

<p>E. PACTO NUEVA MAYORIA</p>  <p>PARTIDO POR LA DEMOCRACIA</p> <p>— 1 CLAUDIO NUÑEZ CATALDO</p>	<p>F. PACTO CHILE VAMOS</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 2 BORIS LUKSIC NIETO</p>
---	---

SERIE NN
00000000

CONCEJALES 2016
COMUNA CATEMU

<p>B. PACTO NUEVA MAYORIA PARA CHILE</p> <p>SUBPACTO PS E INDEPENDIENTES</p>  <p>PARTIDO SOCIALISTA DE CHILE</p> <p>— 3 JOSE VERGARA MILLAQUEO</p> <p>— 4 ROSA ARAYA SANTIBAÑEZ</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 5 NATHALIE PRISCILLA GONZALEZ FUENTES</p> <p>SUBPACTO PDC E INDEPENDIENTES</p>  <p>PARTIDO DEMOCRATA CRISTIANO</p> <p>— 6 VICTOR HERNAN VERGARA CARVAJAL</p> <p>— 7 MARCELA CECILIA LOPEZ RUIZ</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 8 JOSE LUIS EUGENIO DELGADO FREDES</p>	<p>G. PACTO CON LA FUERZA DEL FUTURO</p> <p>SUBPACTO PRSD E INDEPENDIENTES</p>  <p>PARTIDO RADICAL SOCIALDEMOCRATA</p> <p>— 9 JOSEPH HERRERA PEREZ</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 10 SERGIO QUIÑONES MARTINEZ</p>	<p>H. PACTO CHILE VAMOS RN E INDEPENDIENTES</p>  <p>RENOVACION NACIONAL</p> <p>— 11 AURORA MEDINA CARVAJAL</p> <p>— 12 RICHARD PASCUAL CONCHA BRUNA</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 13 BENJAMIN KOCH CHACON</p> <p>— 14 SERGIO MORALES PEREZ</p> <p>— 15 JULISSA QUIÑONES ZAMORA</p>	<p>J. PACTO CHILE VAMOS PRI - EVOPOLI E INDEPENDIENTES</p> <p>SUBPACTO PRI E INDEPENDIENTES</p>  <p>PARTIDO REGIONALISTA INDEPENDIENTE</p> <p>— 16 PABLO DEL TRANSITO PACHECO DELGADO</p> <p>— 17 NATALIA SOLANGE GAJARDO TAPIA</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 18 LAURA PATRICIA LOPEZ FALKE</p> <p>— 19 JOSE ROBINSON ALFARO ALLENDES</p>
<p>L. PACTO CHILE VAMOS UDI - INDEPENDIENTES</p>  <p>UNION DEMOCRATA INDEPENDIENTE</p> <p>— 20 HARRY JAMES BAILEY VALENZUELA</p> <p>— 21 MARIA SALAS HERRERA</p> <p>— 22 WALTER JEREZ ASGMAD</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 23 CECILIA ANDREA ALISTE CARRASCO</p> <p>— 24 PIERRE ESTEBAN FAURE AZAR</p>	<p>O. PACTO YO MARCO POR EL CAMBIO</p> <p>SUBPACTO PRO E INDEPENDIENTES</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 25 CAROL CONTRERAS MATURANA</p> <p>— 26 MARIO PULGAR MORALES</p> <p>— 27 PAULO DEL SOLAR INOSTROZA</p>	<p>S. PACTO NUEVA MAYORIA POR CHILE</p> <p>SUBPACTO PPD E INDEPENDIENTES</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 28 CLAUDIA VILLAR AHUMADA</p> <p>— 29 AMADOR GALLEGUILLOS ARAYA</p> <p>— 30 JESUS GODOY GODOY</p> <p>— 31 EMILIA FERNANDEZ MENESES</p> <p>SUBPACTO PCCH E INDEPENDIENTES</p>  <p>PARTIDO COMUNISTA DE CHILE</p> <p>— 32 CARLOS HUMBERTO MENESES TORO</p> <p>— 33 LUIS ARMANDO VERGARA VERGARA</p>	

SERIE NN
00000000

ALCALDE 2016
COMUNA LLAY-LLAY

SERIE NN
0000000.N

<p>E. PACTO NUEVA MAYORIA</p>  <p>PARTIDO DEMOCRATA CRISTIANO</p> <p>— 1 EDGARDO RAUL GONZALEZ ARANCIBIA</p>	<p>F. PACTO CHILE VAMOS</p>  <p>RENOVACION NACIONAL</p> <p>— 2 CAROLINA MONTENEGRO ROJAS</p>
<p>M. PACTO PUEBLO UNIDO</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 3 JAIME MIRANDA HERRERA</p>	

PRIMER DOBLEZ SEGUNDO DOBLEZ

CONCEJALES 2016
COMUNA LLAY-LLAY

SERIE NN
0000000.N

<p>B. PACTO NUEVA MAYORIA PARA CHILE</p> <p>SUBPACTO PS E INDEPENDIENTES</p>  <p>PARTIDO SOCIALISTA DE CHILE</p> <p>— 4 VLADIMIR BARAHONA DURAN</p> <p>— 5 JIMMY GONZALEZ ACEVEDO</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 6 CHRISTIAN ROBINSON CORTES GONZALEZ</p> <p>SUBPACTO PDC E INDEPENDIENTES</p>  <p>PARTIDO DEMOCRATA CRISTIANO</p> <p>— 7 MARIO MARILLANCA RAMIREZ</p> <p>— 8 HUGO MUÑOZ SARMIENTO</p> <p>— 9 MARGARITA PUEBLA TERRAZA</p>	<p>G. PACTO CON LA FUERZA DEL FUTURO</p> <p>SUBPACTO PRSD E INDEPENDIENTES</p>  <p>PARTIDO RADICAL SOCIALDEMOCRATA</p> <p>— 10 NATALIA FRANCISCA FIGUEROA OLIVARES</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 11 MARCELO ENRIQUE BERNAL MESINA</p> <p>— 12 HECTOR GUILLERMO CONTRERAS PEREZ</p> <p>— 13 ALEX RANULFO SALDIVAR MATURANA</p>	<p>H. PACTO CHILE VAMOS RN E INDEPENDIENTES</p>  <p>RENOVACION NACIONAL</p> <p>— 14 MESALA GONZALEZ ROJAS</p> <p>— 15 LUIS GALLEGUILLOS MEJIAS</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 16 AGUSTIN DOMINGUEZ VALDES</p>	<p>I. PACTO CHILE QUIERE AMPLITUD</p>  <p>AMPLITUD</p> <p>— 17 CHRISTIAN TAPIA PASTEN</p>	<p>J. PACTO CHILE VAMOS PRI - EVOPOLI E INDEPENDIENTES</p> <p>SUBPACTO PRI E INDEPENDIENTES</p>  <p>PARTIDO REGIONALISTA INDEPENDIENTE</p> <p>— 18 MANUEL DEL ROSARIO MALDONADO PUEBLA</p>
<p>L. PACTO CHILE VAMOS UDI - INDEPENDIENTES</p>  <p>UNION DEMOCRATA INDEPENDIENTE</p> <p>— 19 RIGOBERTO HUMBERTO MENESES RODRIGUEZ</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 20 VICTOR RODRIGO FIGUEROA ARAYA</p> <p>— 21 LIZARDO DAVID DURAN ROJAS</p> <p>— 22 HUGO SALINAS JIL</p>	<p>M. PACTO PUEBLO UNIDO</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 23 GONZALO MARTINEZ ORELLANA</p> <p>— 24 JORGE GONZALEZ FLORES</p> <p>— 25 CLAUDIO ARTURO PINILLA OSORIO</p> <p>— 26 SILVANA MUÑOZ CASTILLO</p> <p>— 27 PABLO TAPIA TORRES</p>	<p>O. PACTO YO MARCO POR EL CAMBIO</p> <p>SUBPACTO PRO E INDEPENDIENTES</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 28 LORENZO HERNAN TORRES GONZALEZ</p> <p>— 29 IVENY DE LOS ANGELES ROJAS LEON</p> <p>— 30 MARIELLA ANDREA CARRERA CARRERA</p> <p>— 31 LUIS ANTONIO CUEVAS GONZALEZ</p>	<p>S. PACTO NUEVA MAYORIA POR CHILE</p> <p>SUBPACTO PPD E INDEPENDIENTES</p>  <p>PARTIDO POR LA DEMOCRACIA</p> <p>— 32 PATRICIO DURAN MENDEZ</p> <p>— 33 JOSE ALFREDO FUENTES LUCO</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 34 MARITZA EUGENIA ROBLES PUEBLA</p> <p>SUBPACTO PCCH E INDEPENDIENTES</p>  <p>PARTIDO COMUNISTA DE CHILE</p> <p>— 35 MIGUEL ANGEL CISTERNA CASTRO</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 36 VICTOR ENRIQUE BELTRAN EYZAGUIRRE</p> <p>— 37 MARCELO EDUARDO DIAZ JAMET</p>	

PRIMER DOBLEZ SEGUNDO DOBLEZ TERCER DOBLEZ CUARTO DOBLEZ QUINTO DOBLEZ

ALCALDE 2016
COMUNA PANQUEHUE

<p>E. PACTO NUEVA MAYORIA</p>  <p>PARTIDO DEMOCRATA CRISTIANO</p> <p>— 1 GONZALO VERGARA LIZANA</p>	<p>F. PACTO CHILE VAMOS</p>  <p>UNION DEMOCRATA INDEPENDIENTE</p> <p>— 2 LUIS PRADENAS MORAN</p>
--	---

SERIE NN
0000000.N

FACSIMIL

CONCEJALES 2016
COMUNA PANQUEHUE

<p>B. PACTO NUEVA MAYORIA PARA CHILE</p> <p>SUBPACTO PS E INDEPENDIENTES</p>  <p>PARTIDO SOCIALISTA DE CHILE</p> <p>— 3 RUBEN HENRIQUEZ VERGARA</p> <p>— 4 MARCELO OLGUIN MORENO</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 5 MARIA ELENA GARRIDO CONTRERAS</p> <p>SUBPACTO PDC E INDEPENDIENTES</p>  <p>PARTIDO DEMOCRATA CRISTIANO</p> <p>— 6 RENE AHUMADA ORTEGA</p> <p>— 7 ELVIRA ROSA AHUMADA DIAZ</p> <p>— 8 SEBASTIAN MUÑOZ AVILA</p>	<p>G. PACTO CON LA FUERZA DEL FUTURO</p> <p>SUBPACTO PRSD E INDEPENDIENTES</p>  <p>PARTIDO RADICAL SOCIALDEMOCRATA</p> <p>— 9 MARIA DE LAS MERCEDES GALLARDO LEIVA</p> <p>— 10 PAOLA FLORES SARAVIA</p>	<p>H. PACTO CHILE VAMOS RN E INDEPENDIENTES</p>  <p>RENOVACION NACIONAL</p> <p>— 11 HECTOR BAZAES LEIVA</p> <p>— 12 JUAN LAZO SORIANO</p> <p>— 13 VANESSA OSSANDON CACERES</p> <p>— 14 LUIS ANTONIO VILLEGAS VARAS</p> <p>— 15 MARITZA TAUCAN CARVAJAL</p>
<p>L. PACTO CHILE VAMOS UDI - INDEPENDIENTES</p>  <p>UNION DEMOCRATA INDEPENDIENTE</p> <p>— 16 PATRICIO MORALES LARENAS</p> <p>— 17 OSVALDO MORENO ROJAS</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 18 PRICILA DIAZ PEREZ</p> <p>— 19 ITALO BRUNA VALDIVIA</p> <p>— 20 MANUEL ZAMORA ESCOBAR</p> <p>— 21 LUIS PONCE VERA</p>	<p>O. PACTO YO MARCO POR EL CAMBIO</p> <p>SUBPACTO PRO E INDEPENDIENTES</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 22 PATRICIO VERGARA FERNANDEZ</p> <p>— 23 RAMON ANTONIO CONTRERAS CONTRERAS</p> <p>— 24 FABIOLA MALDONADO HERRERA</p>	<p>S. PACTO NUEVA MAYORIA POR CHILE</p> <p>SUBPACTO PCCH E INDEPENDIENTES</p>  <p>PARTIDO COMUNISTA DE CHILE</p> <p>— 25 PATRICIA ALEJANDRA SALAS BELMAR</p> <p>— 26 MARIA CRISTINA DONOSO BERMAL</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 27 MARIA DOLORINDA GONZALEZ HERRERA</p> <p>SUBPACTO PPD E INDEPENDIENTES</p>  <p>PARTIDO POR LA DEMOCRACIA</p> <p>— 28 VALERIA GALLARDO HENRIQUEZ</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 29 OLIVER LOPEZ ESCUDERO</p> <p>— 30 ANGELA RAMIREZ SUCO</p>

SERIE NN
0000000.N

FACSIMIL

ALCALDE 2016
COMUNA PUTAENDO

SERIE NN
0000000.N

<p>E. PACTO NUEVA MAYORIA</p>  <p>PARTIDO SOCIALISTA DE CHILE</p> <p>— 1 GUILLERMO REYES CORTEZ</p>	<p>F. PACTO CHILE VAMOS</p>  <p>RENOVACION NACIONAL</p> <p>— 2 ROBERTO MARTINEZ JARUFE</p>
--	---

PRIMER DOBLEZ SEGUNDO DOBLEZ

CONCEJALES 2016
COMUNA PUTAENDO

SERIE NN
0000000.N

<p>B. PACTO NUEVA MAYORIA PARA CHILE</p> <p>SUBPACTO PS E INDEPENDIENTES</p>  <p>PARTIDO SOCIALISTA DE CHILE</p> <p>— 3 SARA ANGELICA OLGUIN MONTENEGRO</p> <p>— 4 MARTA SILVA OLGUIN</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 5 MIGUEL ANGEL VEGA BERRIOS</p> <p>SUBPACTO PDC E INDEPENDIENTES</p>  <p>PARTIDO DEMOCRATA CRISTIANO</p> <p>— 6 RAUL ITURRIETA PUEBLA</p> <p>— 7 MARIA ANGELICA HERRERA CARVAJAL</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 8 FABIAN ALFREDO ROJAS ANDRADE</p>	<p>G. PACTO CON LA FUERZA DEL FUTURO</p> <p>SUBPACTO PRSD E INDEPENDIENTES</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 9 ALEJANDRO RAUL MEZA SOTO</p> <p>— 10 MARCELA CRISTINA ZAMORA SALINAS</p> <p>— 11 ITALO ANDRES GARCIA URRUTIA</p> <p>— 12 JORGE ITURRIETA ARANCIBIA</p> <p>— 13 MARCOS FELIPE LAZCANO PIZARRO</p> <p>— 14 MAURICIO ANTONIO QUIROZ CHAMORRO</p>	<p>H. PACTO CHILE VAMOS RN E INDEPENDIENTES</p>  <p>RENOVACION NACIONAL</p> <p>— 15 JULIO ARAVENA CESPEDES</p> <p>— 16 JEANETTE CARRASCO MARCHANT</p> <p>— 17 JORGE GONZALEZ ARAVENA</p> <p>— 18 ROSA GUTIERREZ GONZALEZ</p> <p>— 19 JOSE VILLALOBOS ESCUDERO</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 20 LUIS JIMENEZ CORTES</p>	<p>I. PACTO CHILE QUIERE AMPLITUD</p>  <p>AMPLITUD</p> <p>— 21 PATRICIA BORDONES BRIONES</p> <p>— 22 PEDRO CASALE SOTO</p>
<p>L. PACTO CHILE VAMOS UDI - INDEPENDIENTES</p>  <p>UNION DEMOCRATA INDEPENDIENTE</p> <p>— 23 JUAN MANUEL MILLANAO CALVIN</p> <p>— 24 HOMERO DIAZ TAPIA</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 25 GLADYS CERDA PRADENAS</p> <p>— 26 ANTONIO LOPEZ CARRASCO</p> <p>— 27 PATRICIO CALDERON HERRERA</p>	<p>O. PACTO YO MARCO POR EL CAMBIO</p> <p>SUBPACTO PRO E INDEPENDIENTES</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 28 CARMEN LUZ VELIZ SILVA</p> <p>— 29 HECTOR PEREZ MENESES</p> <p>— 30 JAIME ANTONIO MANCILLA CALDERON</p> <p>— 31 ALBERTO CASTILLO LAZCANO</p> <p>— 32 SONIA LOZANO SALINAS</p>	<p>S. PACTO NUEVA MAYORIA POR CHILE</p> <p>SUBPACTO PPD E INDEPENDIENTES</p>  <p>PARTIDO POR LA DEMOCRACIA</p> <p>— 33 LUIS SANDOVAL CESPEDES</p> <p>— 34 SERGIO ZAMORA MUÑOZ</p> <p>— 35 OCTAVIO CASAS LAZCANO</p> <p>SUBPACTO PCCH E INDEPENDIENTES</p>  <p>PARTIDO COMUNISTA DE CHILE</p> <p>— 36 PASCUAL GARAY HERRERA</p> <p>INDEPENDIENTES</p> <p>— 37 CARLOS GALLARDO LOBOS</p> <p>— 38 JOAQUIN IGNACIO GALLARDO ASTUDILLO</p>	

PRIMER DOBLEZ SEGUNDO DOBLEZ TERCER DOBLEZ CUARTO DOBLEZ

ALCALDE 2016
COMUNA SANTA MARIA

SERIE NN
N 0000000

E. PACTO NUEVA MAYORIA

PARTIDO POR LA DEMOCRACIA
— 1 CLAUDIO ZURITA IBARRA

CUARTO DOBLEZ (top left), CUARTO DOBLEZ (top right), TERCER DOBLEZ (left), TERCER DOBLEZ (right), PRIMER DOBLEZ (top center), PRIMER DOBLEZ (bottom center), SEGUNDO DOBLEZ (top right), SEGUNDO DOBLEZ (bottom right)

CONCEJALES 2016
COMUNA SANTA MARIA

SERIE NN
N 0000000

<p>B. PACTO NUEVA MAYORIA PARA CHILE</p> <p>SUBPACTO PS E INDEPENDIENTES  PARTIDO SOCIALISTA DE CHILE — 2 DAVID OLGUIN VARGAS</p> <p>INDEPENDIENTES — 3 DINA TAPIA GOMEZ — 4 CECILIA ESTIVALIZ VIELMA SEPULVEDA</p> <p>SUBPACTO PDC E INDEPENDIENTES  PARTIDO DEMOCRATA CRISTIANO — 5 BORIS ALEX LEIVA NUÑEZ — 6 ANA LAZCANO LEMUS — 7 YASMIN OLIVARES NOVOA</p>	<p>G. PACTO CON LA FUERZA DEL FUTURO</p> <p>SUBPACTO PRSD E INDEPENDIENTES  PARTIDO RADICAL SOCIALDEMOCRATA — 8 ERASMO CARLOS ALVAREZ SAA — 9 CARLOS GABRIEL GUAJARDO CONTRERAS — 10 ANA MARIA MANDIOLA DONOSO — 11 MARIA EUGENIA PAEZ LEON</p>	<p>H. PACTO CHILE VAMOS RN E INDEPENDIENTES  RENOVACION NACIONAL — 12 JOSE GRBIC BERNAL — 13 DANILO ARANCIBIA BRANTE — 14 MIGUEL GENERAL VIVAR — 15 JAIME ZAPATA INFANTE</p> <p>INDEPENDIENTES — 16 CECILIA ROJAS ARAYA — 17 RENE STENGER LARENAS</p>
<p>L. PACTO CHILE VAMOS UDI - INDEPENDIENTES  UNION DEMOCRATA INDEPENDIENTE — 18 MARISOL PONCE CISTERNA</p> <p>INDEPENDIENTES — 19 MAURICIO MONTENEGRO OROSTIZAGA — 20 MIRSA CORTES ROJAS — 21 LEA LAZCANO FLORES — 22 OMAR PULGAR PONCE — 23 IGNACIO SILVA TELLO</p>	<p>S. PACTO NUEVA MAYORIA POR CHILE</p> <p>SUBPACTO PPD E INDEPENDIENTES  PARTIDO POR LA DEMOCRACIA — 24 ELOY IBACACHE GONZALEZ — 25 CRISTINA MEZA ESPINOZA</p> <p>INDEPENDIENTES — 26 ALBINA MARAMBIO CORREA — 27 JAIME VARGAS OSORIO</p> <p>SUBPACTO PCCH E INDEPENDIENTES  PARTIDO COMUNISTA DE CHILE — 28 BORIS VEGA OSES</p> <p>INDEPENDIENTES — 29 NICOLAS ANDRES CUBILLOS CUBILLOS</p>	

QUINTO DOBLEZ (top left), QUINTO DOBLEZ (top right), CUARTO DOBLEZ (left), CUARTO DOBLEZ (right), PRIMER DOBLEZ (top center), SEGUNDO DOBLEZ (top center), TERCER DOBLEZ (top right), PRIMER DOBLEZ (bottom center), SEGUNDO DOBLEZ (bottom center), TERCER DOBLEZ (bottom center)

Escuelas del municipio operan como puntos de colecta:

Profesores sanfelipeños y haitianos en colecta para ayudar al pueblo de Haití



Jean Fritz Jeudy, haitiano y vocero de la comunidad haitiana radicada en Aconcagua.



Héctor Poblete Gotelli, profesor sanfelipeño involucrado en esta noble campaña.

Un llamado de auxilio local e internacional, es el que desde nuestra comuna está haciendo la comunidad haitiana que radica en la parte centro-norte del país. La tarde de este lunes varios isleños radicados en San Felipe, hablaron con **Diario El Trabajo** para solicitar a los sanfelipeños la ayuda humanitaria de orden no perecedero.

«Estamos angustiados por los estragos que el **Huracán Matthew** ha dejado en nuestro amado país, son 18 millones de habitantes los que están desvalidos de ayuda internacional, acá, en Chile, desde hace varios días estamos colectando alimentos y medicinas, de momento la pueden hacer llegar a la sede de la Cruz Roja, en San Felipe», explicó a nuestro medio **Jean Fritz Jeudy**, oriundo de Puerto Príncipe que hace seis años migró a tierras chilenas.

Varios profesores aconcagüinos se han unido a la iniciativa humanitaria de



ANGUSTIA Y CLAMOR.- Así quedó este país tras el impacto del Huracán Matthew en Haití, 200 ciudadanos de esa isla viven en Aconcagua, y hoy nos corresponde ayudarles.

estos 200 haitianos. Uno de ellos, **Héctor Poblete Gotelli**, explicó que «es muy lamentable, cuando ocurrieron hace pocos meses los atentados en París todo el mundo en redes sociales se rasgaban las vestiduras por esa tragedia, al igual con los atentados de Estocolmo, pero en este caso en particular nula es la reacción internacional, y eso es

lo que queremos cambiar», dijo Poblete a **Diario El Trabajo**.

El ministro de Cultura de Chile, **Ernesto Ottone**, visitó esta semana la ciudad para hacer contacto con estos haitianos, animando a los aconcagüinos a colaborar con esta cruzada que termina este miércoles.

«Desde el año pasado venimos trabajando con

haitianos estos temas, queremos promocionar esta causa, convocamos a los lectores de **Diario El Trabajo** a que ayuden en esta campaña por el pueblo de Haití», comentó el ministro Ottone.

Interesados en hacer donativos de alimentos, no de dinero: 9777229818, con el señor Jeran Fritz Jeudy y **Roberto González Short**



CARA A CARA.- El ministro de Cultura de Chile, Ernesto Ottone, habló personalmente con Jean Fritz Jeudy, para tratar el tema de esta campaña que finaliza mañana miércoles.

PATRICIO
FREIRE
ALCALDE
Da Confianza!

+Vota 5
#SanFelipeAvanza #VamosPorMas

Este 23 de Octubre tu voto es importante para seguir por más para San Felipe...

Gorigoitia promete construir nuevo Cesfam en excampamento El Bosque

Hoy martes en **Diario El Trabajo** estamos presentando a otro de los cinco candidatos que este domingo podrá convertirse en el alcalde de San Felipe, si es que los votantes de nuestra comuna deciden que así sea votando en la N°2. Ha-



PRIMEROS PASOS. - Así lucía este candidato sanfelipeño cuando apenas daba sus primeros pasos al calor de su amada madre.

blamos del sanfelipeño **Rodrigo Alex Gorigoitia Muñoz**, quien naciera en San Felipe el 27 de febrero de 1980. Hijo de Mirtha y Alex. Técnico en Administración, soltero, sin hijos y es también el tercero de tres hijos.

Este político aconcagüino ingresa al Colegio Pumanque en 1985.

En 2000 se titula como técnico en administración de empresas en el Liceo Nocturno de Adultos Juan Francisco González Reyes de la ciudad de San Felipe.

Rodrigo ha sido un actor social y dirigente sindical en diferentes sindicatos y federaciones del Valle Aconcagua, él se autodefine como 'una persona que siempre lucha por los derechos, intereses de los trabajadores y siempre representando a su clase social contra las injusticias de un sistema heredado de la dictadura y mantenido por el actual sistema democrático'.

A SOLAS CON GORIGOITIA

Gorigoitia asegura no tener afiliación política, pues él cree que eso le mantiene al margen de los bien partidos políticos. **Diario El Trabajo** habló ayer lunes con este candidato.

- ¿Por qué se lanzó usted a candidato de alcalde en estas elecciones?

- "Porque no podemos los sanfelipeños seguir aguantando este sistema de administración municipal que llevamos. Y me refiero al terminar de una vez por todas con los pitutos, y también avanzar en el tema de seguridad ciudadana en esta comuna. Hoy día los cargos políticos no sirven, hoy día se gastan 2.000 millones de pesos en estos cuatro años pagando pitutos. A mí me importa la gente, me importa la comuna y los comerciantes, las autoridades locales no nos podemos

hacernos los tontos ni sor-dos con el tema de seguridad ciudadana".

- ¿Qué está pensando usted hacer si llega a ser alcalde?

- "Estoy pensando fortalecer la cantidad y funcionalidad de cámaras de vigilancia para nuestra ciudad, camionetas de seguridad que también serán útiles en emergencias. En Salud, propiamente estaremos construyendo un nuevo Cesfam, el que quedará en los terrenos del excampamento El Bosque (sector Sol del Inca y Departamental). Mejoraremos la gestión municipal para estar cerca de los vecinos, no sólo para tiempos de elecciones, un alcalde no es para seis meses, un alcalde tiene que estar los cuatro años trabajando en las poblaciones".

- ¿Es partidario de

AVISO: Por extravío queda nulo cheque N° 4615290, Cta. Cte. 2210900021 del Banco Estado, Suc. Pu-taendo. 17/3

un nuevo estadio en nuestra comuna?

- "No al estadio que se anuncia. Estoy por un nuevo complejo deportivo, San Felipe necesita algo más, un complejo que sea operativo para distintas disciplinas deportivas, yo quiero que cuando el gobierno invierte en mi comuna, que lo haga pensando en futuro, no para un plazo de seis meses o cuatro años".

Roberto González Short



Rodrigo Alex Gorigoitia Muñoz, candidato Independiente al cargo de alcalde.

EXTRACTO. En causa Rol V-61-2015, ante el Primer Juzgado de Letras de San Felipe se presenta Rectificación de deslindes inmueble rústico por parte de su propietaria Catalina Alejandra Ponce Beas de conformidad a lo dispuesto en los artículos 649 y siguientes del Código Civil, se solicita tener presentada solicitud de rectificación de deslindes por concepto de accesión, declarando en consecuencia que los deslindes del inmueble individualizado como Lote Cinco, resultante de la subdivisión de la Parcela Número Ocho ubicada en calle La Isla del sector La Estancilla, de la Comuna de Llay Llay, Provincia de San Felipe de Aconcagua, V Región, cuya inscripción rola a Fojas 483, Número 489 del Registro de Propiedad del año 2008 del Conservador de Bienes Raíces de la comuna de Llay Llay. Son al NORTE: en ciento cuarenta y tres metros con Caja del Río Aconcagua; al SUR, en cuarenta y cinco metros con Lote Tres de Bernarda Maturana López en tres metros con calle La Isla, camino, en cuarenta y cinco metros con Lote Cuatro de Elena Prado Norambuena y en treinta y cinco como siete metros con calle La Isla; al ORIENTE, en setecientos cincuenta y cuatro coma ochenta y siete metros con propiedad Filomena Carreño Riquelme y en la parte del camino, en ciento doce metros con Lote Dos de Eliana Chávez Herrera y en ciento doce metros con Lote Cuatro; y al PONIENTE, en ciento doce metros con Lote Dos y en ciento doce metros con Lote Cuatro, en ciento doce metros con Lote Uno de Raúl Ponce Morales, en ciento doce metros con Lote Tres, y en quinientos treinta coma ochenta y siete metros con propiedad de Sara Arévalo. Lo que totaliza una nueva superficie de 73.982 m2. Ordenando asimismo, al señor Conservador de Bienes Raíces de la Comuna de Llay-Llay, practique lo solicitada rectificación en los términos expuestos, incorporando a su Registro de Documentos, en Plano correspondiente.



DÍAS DE ATENCIÓN
MARTES - MIÉRCOLES - JUEVES

HORARIOS
9:30 AM - 13:30 PM
14:30 PM - 17:00 PM

Para acceder al beneficio gratuito:
Presentar copia de ficha de registro social o
comprobante de domicilio (boleta de luz o agua)



CALLE DUCCÓ # 1050
SAN FELIPE



REINARES
HOTEL & RESTAURANT

Tradición por más de 40 años

ZONA WI-FI

*** Con estacionamientos exclusivos para clientes**

Haga sus reservas al fono 25 10 359

Carlos Gendell 75 - Fono 25 10 359 - www.hotelreinares.cl - San Felipe

Adherentes repletaron sede de la Cámara de Comercio:

En concurrido encuentro se realizó el cierre de campaña de Patricio Freire

Un espaldarazo fue el que brindaron vecinos, así como dirigentes de organizaciones funcionales y territoriales de distintos puntos de la comuna de San Felipe, al candidato a la reelección Patricio Freire Canto, a una semana de las elecciones municipales.

Lo anterior, en el marco de un masivo encuentro ciudadano realizado en dependencias de la Cámara de Comercio, donde Patricio Freire fue recibido en medio de una ovación de los asistentes.

En la cita, el candidato a la reelección manifestó su profundo agradecimiento a los sanfelipeños y sanfelipeñas, por las muestras de cariño y agradecimiento, así como por adherir a su candidatura a la reelección, la que según aseveró "es el resultado de un trabajo que hemos realizado en conjunto, sin pretensiones personales, sino más bien pensando en el bien común, en la felicidad de todas y todos quienes habitamos esta querida ciudad de San Felipe".

Patricio Freire manifes-

tó que durante este mes de campaña electoral, ha sostenido reuniones con vecinos y dirigentes de distintos sectores, quienes han planteado sus inquietudes, pero también la satisfacción de ver materializada una serie de iniciativas que permanecieron dormidas o bien, que nunca habían sido consideradas. "Nuestros vecinos saben cuál es nuestro estilo de trabajo, cercano, participativo, inclusivo. Por eso hoy nos exigen más, porque han visto que los compromisos los hemos cumplido, por lo tanto, cuando recorremos los sectores y nos dicen que están felices porque tienen áreas verdes, porque hay luminarias, juegos infantiles, pavimentados sus pasajes, lógicamente esperamos que nos pidan más y nos brindan su apoyo, porque saben que no haremos oídos sordos, sino que responderemos y trabajaremos juntos", señaló Freire.

Durante la actividad desarrollada en la Cámara de Comercio, al momento de dirigirse a los presentes, Freire aseveró que "estos

cuatro años en que hemos trabajado juntos, se han traducido no solo en proyectos de ciudad, sino también en iniciativas que apuntan a mejorar la calidad de vida de todos los vecinos, de materializar sueños y de cumplir nuestras promesas. Nos comprometimos y hemos trabajado fuertemente para cumplir. Por eso hoy día vamos por más, con una candidatura que es independiente, que es transversal, pues representa los sueños y deseos de todos y cada uno, sin colores políticos y con un solo partido, el de la ciudad de San Felipe".

En la actividad, participaron vecinos de distintos sectores de la comuna, quienes manifestaron su apoyo al alcalde Patricio Freire, destacando la confianza y el compromiso del candidato a la reelección con los sanfelipeños.

"Muy contenta y feliz de participar en la organización de esta actividad, tenía una deuda con él porque siempre he dicho que no voté por él, pero este año me la voy a jugar por él en su campaña. Todo lo que él ha hecho y realizado, nos motiva apoyarlo, siempre el carisma que tiene con los dirigentes, nunca un no y él es una excelente persona", señaló Marianela Rocco. Una opinión similar manifestó Erica Alvarez, señalando que "me parece maravilloso que haya venido tanta gente. Él ha sido un alcalde presente, siempre ha estado con la gente, es

CONVENIOS CON PARTICULARES

Almuerzos / colación
Buffetes
997924526
984795518



Vecinos de San Felipe, brindaron su apoyo a Patricio Freire, en el marco de un masivo encuentro ciudadano realizado en dependencias de la Cámara de Comercio, donde el candidato fue recibido en medio de una gran ovación.

un alcalde transversal y ayuda a todos los sectores por igual, aquí nadie puede decir que ayuda a unos

más que a otros, eso nos tiene contentos a nosotros". En tanto Miguel Torres dijo que "se nota el cariño de

San Felipe, yo estoy muy contento que la gente vea el cariño que se tiene por Patricio Freire".



PAUTA PROGRAMÁTICA VTV2 Y CANAL 14 VTR / 67 LUXOR EN LLAY LLAY Y CATEMU

MARTES 18 OCTUBRE

09:00	Novasur
12:00	Dibujos Animados
12:30	Cocinando con José Andrés
13:00	Al Sur del Mundo
14:00	VTV Noticias Edición Mediodía
14:40	Música en VTV 2
15:00	Novasur
17:00	Música en VTV2
18:30	VTV Noticias Edición Tarde
19:00	Dibujos Animados
19:30	Súper Deportes (Rep.)
21:00	Portavoz Noticias
21:30	VTV Noticias Edición Central
22:20	VTV Tiempo
22:30	Sobre la Mesa, conduce Eduardo Ponce y Nelson Ávila
00:00	VTV Noticias Edición Noche
00:30	Al Sur del Mundo (REP)

SER VEL ELECCIONES MUNICIPALES 2016

- 1 El elector deberá votar tanto en la elección de Alcalde como de Concejales.
- 2 El elector firma en el Padrón de Mesa y se anotan los números de series de las cédulas que se le entregan.
- 3 Entrega de cédulas electorales, lápiz grafito y sellos adhesivos. Se entregará plantilla especial para elector no vidente, en caso de ser solicitada.
- 4 El elector puede permanecer como máximo un minuto en la cámara secreta, excepto si tiene alguna discapacidad.
- 5 El elector entrega las cédulas al Presidente de la mesa para su verificación de números de series y corte del talón de las series.
- 6 El elector deposita cada una de las cédulas en las urnas correspondiente.
- 7 Devolución cédula de identidad o pasaporte.

Dé solidez a su marca

Radio Carnaval **radio CONTEMPORANEA**

Hágase socio de marcas sólidas

CARLOS CONDELL
731 SAN FELIPE
TELÉFONO / FAX:
34-2514238
WWW.RADIOCARNAVALCL



PINTOR Y RESTAURADOR.- Las cámaras de Diario El Trabajo encontraron a don Patricio Arteaga, embelleciendo esta importante imagen de la Iglesia Catedral de Los Andes.

Pintor Patricio Arteaga restaura imagen de Santa Rosa de Lima

LOS ANDES.- ¿Recuerdan al caricaturista y dibujante don **Patricio Arteaga**? Este artista chileno, laboró cuando joven para Walt Disney Latinoamérica, hizo miles de trabajos para la revista Zigzag entre otras, hizo Televisión y también hace algunos años, hizo grandes aportes para las pági-

nas de **Diario El Trabajo**.

Pues bien, las cámaras de nuestro medio, lo encontraron este fin de semana cuando hacía una restauración a la patrona de la iglesia Catedral de Los Andes, Santa Rosa de Lima, imagen que estaba muy deteriorada por los años y el clima.



ARTISTA EN TERRENO.- También este pintor profesional creó esta versión de la misma santa.

Es importante que nuestros lectores recuerden que don Patricio continúa elaborando retratos, murales y

dibujos publicitarios para instituciones y empresas, los interesados en contactarlo: **982623681**.

Marisol Ponce

Candidata a Concejal



L-18

Yo quiero a mi comuna de Santa María

Restaurante Centro "Manuel Rodríguez"

ALMUERZOS DIARIOS

* TODOS LOS LUNES
- Chupe de Guatitas

* **PARRILLADAS**

* **EXTRAS**

- Lomo
- Merluza
- Reineta
- Pollo
- Lomo Pobre



Combate de Las Coimas 1531 - SAN FELIPE
Celular: 9-89784337 - 9-50968114

ATENCIÓN DE URGENCIA



SISTEMA DE CATEGORIZACIÓN DE URGENCIA

La **Categorización de Urgencia** consiste en la evaluación del motivo de consulta y signos vitales, como presión arterial, temperatura, entre otros. Es realizado por un profesional clínico, quien según protocolos establecidos asignará: **Categoría según gravedad**.

Los pacientes categorizados **C1, C2 Y C3**, tendrán prioridad en la atención.

Si Usted es categorizado **C4 O C5** debe consultar en el CESFAM de su comuna o bien en el Servicio de Atención Primaria de Urgencia (SAPU) o Servicio de Urgencia Rural (SUR) según su domicilio.



SAN FELIPE
SAPU
Servicio de Atención Primaria de Urgencias

Lun a Vie:
17 a 24 hrs.
Sab, Dom
y Fest:
08 a 24 hrs.

Av. Sta. Teresa 370 / Fono: 34 2518956

CATEMU
SUR
Servicio de Urgencia Rural

Miércoles:
13:30 a 17 hrs.
Viernes:
13:30 a 21 hrs.
Sábado:
13 a 21 hrs.
Dom y Fest:
10 a 21 hrs.

Prat 152 / Fono: 34 2631322

SANTA MARÍA
SUR
Servicio de Urgencia Rural

Lun a Jue:
17 a 20 hrs.
Viernes:
16 a 20 hrs.
Sábado:
09 a 15 hrs.
Dom y Fest:
09 a 15 hrs.

Lautaro 720 / Fono: 34 2508733



LOS ANDES
CENTENARIO
SAPU
Servicio de Atención Primaria de Urgencias

Lun a Vie:
17 a 24 hrs.
Sab, Dom
y Fest:
08 a 24 hrs.

RINCONADA
SUR
Servicio de Urgencia Rural

Lun a Jue:
18 a 21 hrs.
Viernes:
17 a 21 hrs.
Sab, Dom
y Fest:
09 a 13 hrs.

Fono: 34 2631322

CALLE LARGA
SUR
Servicio de Urgencia Rural

Lun a Vie:
19 a 21 hrs.
Sab, Dom
y Fest:
09 a 13 hrs.

Fono: 34 2631322

SAN ESTEBAN
SUR
Servicio de Urgencia Rural

Lun a Jue:
17 a 21 hrs.
Vic:
16 a 21 hrs.
Sábado:
09 a 14 hrs.
Dom y Fest:
09 a 13 hrs.

Fono: 34 2631322

OBTÉN TU TARJETA PASAJERO FRECUENTE Y ESTUDIANTE

Acércate a nuestras Oficinas y presenta:

- Certificado de Trabajo o Estudios.
- Fotocopia de Cédula de Identidad.
- 2 Fotografías tamaño carnet.

AHUMADA

www.busesahumada.cl



CERTIFICACION ISO 9001:2008

63 AÑOS UNIENDO EL VALLE DE ACONCAGUA CON LA CAPITAL

Riña se originó por intentar encender un cigarro cargando combustible: Camionero apuñalado por colega llegó hasta hospital con cuchillo incrustado en su abdomen

Con el mismo cuchillo cocinero incrustado en su estómago, debió ser conducido de gravedad hasta el hospital San Camilo de San Felipe, un chofer de 50 años de edad, identificado como **Eduardo Fernando Matamala Muñoz**, quien momentos antes sostuvo una acalorada discusión con un colega que pretendía encender un cigarrillo al interior del camión mientras cargaban combustible en la estación de servicios Copec de la ruta 5 Norte en Llay Llay, discusión que se escapó de las manos entre ambos, cuando tras un forcejeo y golpes, **Manuel Gerardo Moreno Peñaloza** tomó un cuchillo y lo asestó directamente sobre el cuerpo de su compañero de viaje, dejándolo de gravedad.

Víctima condujo el camión para cargar combustible en servicentro Copec de la ruta 5 Norte en Llay Llay, iniciándose una violenta gresca entre los camioneros, que culminó con un herido por arma blanca de gravedad. En tanto el victimario, tras ser formalizado, quedó en prisión preventiva.

La riña ocurrió cerca de las 09:50 horas de este domingo, en circunstancias que la víctima Eduardo Matamala, oriundo de la ciudad de Valdivia, conducía el camión placa patente HD TW 77 ingresando hasta el servicentro antes mencionado para cargar combustible y continuar el viaje. Momentos en que su compañero de labores, Manuel Moreno intentó encender un cigarrillo en un lugar prohibido por peligro de explosión, desatando la ira del conductor que lo hizo bajar del móvil para reprenderlo.

Tras una acalorada discusión entre ambos, la víctima habría decidido sacarse su cinturón agrediendo en reiteradas ocasiones a su compañero, quien en esos precisos instantes mantenía en su mano un cuchillo y debido a la ira por los golpes, le asestó firmemente el arma blanca en el estómago a Eduardo Matamala, dejando el puñal clavado en su cuerpo, a la espera del personal del Samu que se constituyó en el lugar junto a Carabineros de la Tenencia de Carreteras de San Felipe.

El herido fue derivado de urgencia en primera instancia hasta el Hospital San Francisco de Llay Llay, para inmediatamente ser conducido hasta el Hospital San Camilo de San Felipe para ser intervenido por los profesionales de la salud.

CUCHILLO COCINERO
Durante la intervención médica, se logró extraer el arma blanca del cuerpo de Matamala, comprobándose que se trataba de un cuchillo marca Tramontina de 12,5 centímetros de hoja y 11 centímetros de empuñadura de madera, sirviendo como medio de prueba para la Fiscalía. El médico de tur-



El camionero llegó al Hospital San Camilo con el cuchillo cocinero clavado en el abdomen tras ser apuñalado por su compañero de labores. (Foto Referencial).

no diagnosticó esta lesión de carácter grave, sin riesgo vital y en etapa de recuperación.

Al mismo tiempo, el victimario de 53 años de edad, proveniente de la comuna de Buin, tras ser detenido por Carabineros, en su constatación de lesiones en un centro hospitalario, resultó sin lesiones según el diagnóstico médico.

Manuel Moreno Peñaloza, sin antecedentes penales ni policiales, duran-

te la mañana del domingo fue conducido hasta el Juzgado de Garantía de San Felipe para asistir a audiencia de control de detención. Sin embargo, por solicitud de la Fiscalía la detención del imputado se amplió hasta ayer lunes para dar curso a la investigación del caso por 60 días, quedando por decisión del tribunal bajo la cautelar de prisión preventiva, bajo los cargos de **homicidio frustrado**.

Pablo Salinas Saldías

Dos detenidos capturados con especies avaluadas en \$1.200.000:

Adhesivo permitió a Carabineros esclarecer millonario robo en taller ciclista

En forma flagrante, Carabineros capturó a dos delincuentes en calle Tacna Norte esquina Luis Galdames en San Felipe, huyendo con dos bicicletas montañesas, cinco pares de lentes de sol y un computador en medio de la madrugada de ayer lunes, descubriendo además que mantenían dentro de una mochila un

Los efectivos policiales, confirmaron que el robo se originó en el local ubicado en calle Portus 358 de San Felipe, tras un logo de la empresa pegado en un monitor del computador robado. La detención de la dupla delictiva, se efectuó en calle Tacna Norte mientras huían con bicicletas, lentes de sol y un PC.

napoleón utilizado para la comisión de un delito ocurrido en un taller de bicicletas ubicado en calle Portus 358 de esta comuna.

Los uniformados al interceptar a esta dupla delictiva, interrogaron a estos sujetos sobre la procedencia de las especies, hasta que un adhe-

sivo alojado en la parte posterior del monitor del computador estableció la ubicación del taller en calle Portus, debiendo trasladarse hasta ese lugar para confirmar el lugar exacto del robo.

Efectivamente en este local comercial los efectivos policiales encontraron los candados de seguridad cortados, tomando contacto telefónicamente con su propietario, quien concurrió al sitio del suceso confirmando que las especies robadas son de su pertenencia.

De esta forma, Carabineros frustró el robo de dos bicicletas montañesas aro 26, cinco pares de lentes de sol de diferentes modelos, marca Hover y un computador y su monitor de 21 pulgadas marca LG, avaluados en \$1.200.000.

Los imputados identificados como Diego Orlando Iturrieta Leiva de 18 años de edad y Ramón Saravia Espíndola de 26 años de edad, ambos conducidos hasta el



Los detenidos Diego Orlando Iturrieta Leiva de 18 años de edad y Ramón Saravia Espíndola de 26 años de edad.

Juzgado de Garantía de San Felipe para ser formalizados por el delito de robo en lugar no habitado.

Los detenidos recuperaron su libertad, quedando citados para una próxima

fecha para audiencia de juicio simplificado y con la cautelar de prohibición de acercarse al local afectado por el tiempo que dure la investigación.

Pablo Salinas Saldías



El taller de Bicicletas se ubica en calle Portus 358 en San Felipe.



Carabineros constató que el local afectado se encontraban los candados cortados con un napoleón que portaban los antisociales.

TELÉFONOS DE EMERGENCIA

CARABINEROS	133	342 509800
AMBULANCIA	131	
HOSPITAL SAN CAMILO		342 493200
SAMU		342 493201
VIOLENCIA INTRAFAMILIAR	149	

td trabajo deportivo

por Jorge Vega Oses

Con una goleada el Uní celebró su cumpleaños número 60^o

Con un tres a cero categórico en los números, pero no así en el juego, Unión San Felipe se impuso a Unión La Calera, poniendo con el ello el marco perfecto a la celebración de sus seis décadas de existencia.

El partido entre estos clásicos rivales, se produjo la fría noche del domin-

go en un estadio Municipal que albergó a poco más de mil espectadores, los que vivieron emociones encontradas a raíz que el Uní Uní, tuvo un comienzo a todo ritmo que le permitió ponerse rápidamente en ventaja, cosa que presagió una jornada tranquila, pero poco a poco los sanfelipeños se fueron dilu-

yendo en su accionar, permitiendo con ello crecer mucho a los caleranos que pasaron a dominar el juego, al punto que tuvieron más de alguna oportunidad para emparejar el marcador que lucía un 1 a 0 gracias a la conquista de Sebastián Zúñiga.

En la segunda mitad, las acciones prácticamente no variaron nada y Unión San Felipe debió apelar a una solidez defensiva y gran efectividad en el arco cementero, que en el 82' y en los descuentos volvió a ser perforado con las anotaciones de Ignacio Jeraldino y Brayan Valdivia.

La victoria permite a los de Lovrinkevich llegar a las 11 unidades, quedando a solo 6 de Santiago Morning el líder del torneo. El próximo rival del Uní será Deportes Valdivia al que deberá enfrentar como forastero.

FICHA TÉCNICA
Fecha 9º torneo Loto



A segundos del final del encuentro, Brayan Valdivia anotó la última diana del encuentro.

Estadio Municipal de San Felipe

Árbitro: Omar Oporto
Unión San Felipe (3): Jonathan Salvador; Juan Córdova, Sebastián Roco, Jesús Pino, Gonzalo Villegas; Federico Marcucci (Jorge Orellana), Félix Cortes, Brayan Valdivia, Sebastián Zúñi-

ga (Francisco Ayala), Bruno Martini (Juan Jeraldino); Ignacio Jeraldino. DT: Christian Lovrinkevich.

Unión La Calera (0): Rodrigo Paillaqueo; Nicolás Ortiz, Nelson Vera, Mario Berrios, Mauricio Toro (Madrid); Germán Ferreira, Douglas Estay (Bracco),

Mirko Serrano; Federico Laurito, Víctor Cisternas (Gálvez), Juan Silva. DT: Humberto Grondona.

Goles:
1-0, 2' Sebastiano Zúñiga (USF)
2-0, 82' Ignacio Jeraldino (USF)
3-0, 90'+2' Brayan Valdivia (USF)



Sin jugar bien Unión San Felipe se impuso claramente por 3 a 0 a Unión La Calera.

En la Libcentro Pro A el Prat sale de perdedor y el Mixto perdió el invicto

Cuando menos se pensaba y por lo mismo de manera muy sorpresiva, el quinteto del Prat en su cuarto partido, recién vino a sa-

ber de triunfos en la Libcentro Pro A, al imponerse la noche del domingo como forastero a Stadio Italiano, superándolo en el alaruge

por 87 a 84, en un pleito parejo de principio a fin y en cual, los pratinos debieron sobreponerse a una serie de yerros de los árbitros.

La victoria, llegó en el momento preciso, ya que 24 horas antes, los dirigidos de Galo Lara habían sucumbido como locales ante Sergio Ceppi, un elenco que se ha convertido en una verdadera 'bestia negra' para el Prat.

Por su parte, también en la jornada del domingo, dejó como gran novedad el que Liceo Mixto haya perdido su invicto en la octava región al caer 69 a 68 ante el Club Deportivo Alemán.

Con estos resultados, ambos conjuntos aconca-güinos alcanzaron los 5 puntos, quedando en el tercer lugar de sus respectivas zonas en la Libcentro Pro A.



En su cuarta presentación, el Prat recién supo lo que era ganar en la Libcentro Pro A.

Equipo U19 de Trasandino vuelve a vencer a su similar del Uní Uní

Todo parece indicar que, a nivel de cadetes, al menos en lo que respecta a los conjuntos U17 y U19, Trasandino parece haberle tomado la mano a sus similares del Uní Uní, porqué de otra forma no se explica que los andinos hayan vuelto a vencer en la serie U19 a los sanfelipeños, mientras que en las categorías menores las cosas se hayan visto muy parejas y con tendencia a favorecer a las promesas del 'cóndor'.

RESULTADOS:
Complejo Deportivo USF

U15: Unión San Felipe 4 - Trasandino 1
U16: Unión San Felipe 0 - Trasandino 1



El equipo U19 de Trasandino una vez más volvió a imponerse a su similar del Uní Uní.

Estadio Regional de Los Andes
U17: Trasandino 2 - Unión San Felipe 2
U19: Trasandino 1 - Unión San Felipe 0

Por Gastón Fuentes / crucigramist@hotmail.com

CRUCIGRAMA #328

	Centroamericano	Labré	Brillante	Obra: "Tío Vania"	Infantería de Marina	Colina de Jerusalén	Adórnela
	Vanidoso						
	Dañé			Ex estación espacial			
	Jaime ...				Convídamelo		
	Minutero		Licor			Neón	
Estado estadounidense	Padecimiento	M				Artículo italiano	
... Vespucio					Diez veces cien		
Antiguo programa							
Entusiasta			Inculpadas				
Continúan	Yo soy, dijo J. Lennon	Grandmaster Association					
Fuerza vital egipcia		Carne para Escocia					
Dome							

	O	S	T	R	A	L	E
	R	E	H	E	N	E	S
	E	P	E	P	T	E	C
	T	O	D	A	S	D	E
	E	M	E	V	I	I	
	L	O	S	A	N	G	E
	E	R	E	C	T	I	L
	C	R	U	D	A	M	E
	I	E	L	I	R	B	A
	J	A	U	R	I	A	
	E	R	L	I	G	R	
	L	M	A	G	I	C	
	M	A	R	I	D	O	
M	A	T					
A	M	A					
N	A	O					
A	R	R	O	P	E		
O	G	A	S	T	O		
S	O	F	O	C	O		

Solución #327

GUIA PROFESIONAL

ist
especialistas en prevención
www.ist.cl
Merced 565, San Felipe - Edificio IST
☎ 34 251 1457
☎ 34 259 5500

DÍAZ VERGARA & ASOCIADOS
ESTUDIO JURÍDICO
Derecho Laboral - Civil - Familia
Gestión Jurídica General
M. 24 22025 - Salinas 30. San Felipe
diazvergara@ist.cl - webdiaz

MEDICA VISION
EXAMEN DE OCT
TOMOGRÁFIA DE
COHERENCIA OPTICA
- OCT RETINA
- OCT GLAUCOMA
- OCT POLO ANTERIOR
Salinas 1373, Of. 203 - Edificio
El Comendador - Fono 342512343 -
342912543 - San Felipe

Dr. SERGIO ABUAUAD ABO-MOHOR
OFTALMOLOGIA Y
CIRUGIA OCULAR
Lunes, Martes, Jueves y Viernes
de 9:00 a 11:30 y de 15:00 a 19:00
Salinas 1373, 2º Piso Of. 203
Ed. El Comendador
Fono 342512343 342912543 - San Felipe
MIÉRCOLES (09:30 a 18:30) Y
SABADO (09:00 A 12:30)
Edificio Las Rosas - O'Higgins 640
Fono 342421902 - Los Andes

**ELECTROENCEFALOGRAMAS
ENFERMEDADES DEL
SISTEMA NERVIOSO**
Dr. MARIO IGLESIAS N.
Neurólogo
Edificio I.S.T. - Merced 565
- Of. 301 - F.: 342515625
San Felipe
Centro Médico Bio Centro
O'Higgins 510 - Los Andes
Fonos 342424330 * 342408018

**TECNOLOGO MEDICO
OFTALMOLOGIA**
TERESA CHACÓN LEÓN
TECNOLOGO
Exámenes de campos visuales
computarizado y curva de tensión
Tomografía de Coherencia Optica
Lunes, Martes, Jueves y Viernes
de 8:30 a 17:00 horas
FONASA - ISAPRES
PARTICULAR
Salinas 1373, 2º Piso, Of. 203
Edificio El Comendador
Fonos 342912543 - 342512343 - San Felipe

Horóscopo por Yolanda Sultana

• **ATENCIÓN EN SANTIAGO:** Alameda 4308 Esquina Placilla, Estación Central. Metro San Alberto Hurtado. Vereda Sur. Fono: (2) 2778 8818 - 2778 0731

• **ATENCIÓN EN VIÑA DEL MAR:** Agua Santa 353, Paradero 4, Variante Agua Santa. Fono: (32) 261 3124 ó al Cel.: 5775 8508.
• **TWITTER @yolandasultanah**



AMOR: El hecho de tener una relación que se ha mantenido en el tiempo, no es causa para convertirla en algo rutinaria. **SALUD:** Cuidado con su colesterol. **DINERO:** Gaste de acuerdo a lo que gana y nada más, en especial cuando ya ha tenido gastos extra. **COLOR:** Celeste. **NÚMERO:** 19.



AMOR: Un viejo amor aparece para generar ciertas dudas. No se deje llevar por los recuerdos. Peligra su estabilidad familiar. **SALUD:** El sistema nervioso terminará por dañar su estado de salud. **DINERO:** Buenas ideas, no dude en concretarlas. **COLOR:** Negro. **NÚMERO:** 15.



AMOR: Busque a alguien con quien pueda compartir sus verdaderos intereses. Eso es más importante que la belleza. **SALUD:** Tenga cuidado con ese malestar. **DINERO:** Enfoque mejor sus energías a modo de lograr prontamente sus objetivos. **COLOR:** Magenta. **NÚMERO:** 20.



AMOR: La vida tiene altibajos y de repente hay momentos tristes que después se tornan alegres. Solo hay que sobreponerse. **SALUD:** Tabaco y alcohol le echan a perder su organismo. Evítelos. **DINERO:** Llamadas con novedades financieras. **COLOR:** Morado. **NÚMERO:** 17.



AMOR: La suerte en el amor está de su lado, aproveche el buen momento para llenar de amor su corazón. **SALUD:** Trate de solucionar problemas de circulación. **DINERO:** Tiene capacidad de asumir mayores responsabilidades. No sea conformista. **COLOR:** Ocre. **NÚMERO:** 34.



AMOR: No cause daño a los demás solo por el hecho de hacerlo. La venganza no es buena bajo ningún aspecto. **SALUD:** No deje que su tendencia a la depresión dañe su salud. Piense en las cosas buenas de la vida. **DINERO:** Utilice muy bien sus habilidades. **COLOR:** Azul. **NÚMERO:** 21.



AMOR: Cuidado con dejarse llevar, no es bueno mezclar las cosas ya que generará confusión en su corazón. **SALUD:** Alivie las presiones del corazón y su ánimo comenzará a subir. **DINERO:** No se atrase con las cuentas que tiene. **COLOR:** Amarillo. **NÚMERO:** 10.



AMOR: Cuidado con hacer las cosas debido a un capricho, solo se estará engañando a usted mismo. **SALUD:** Levántese de una buena vez y deje atrás las malas vibras. **DINERO:** Día positivo para gestiones comerciales que impliquen un emprendimiento. **COLOR:** Lila. **NÚMERO:** 22.



AMOR: Cuando se engaña y se traiciona, se está haciendo daño a otra persona. Si está soltero hoy tendrá la oportunidad de cambiar las cosas. **SALUD:** Más cuidado con los vicios. El sentirte bien dependerá solo de usted. **DINERO:** Progresos sorprendentes. **COLOR:** Salmón. **NÚMERO:** 6.



AMOR: Día de buena suerte en el plano sentimental, ya es tiempo de que diga lo que siente. **SALUD:** Hay que tener cuidado con beber en forma periódica, ojo con el alcoholismo. **DINERO:** Por hoy no preste dinero, terminará por faltarle más adelante. **COLOR:** Terracota. **NÚMERO:** 33.



AMOR: No se complique la vida con esos absurdos celos. **SALUD:** Dolores de cabeza normales en estos mediados de mes. **DINERO:** Aproveche este día martes para adelantar trabajo y así no verse tan complicado con el correr de los días. **COLOR:** Marengo. **NÚMERO:** 8.



AMOR: La vida tiene muchas vueltas, no pierda la esperanza de que en una de esas aparezca una nueva oportunidad con su ex pareja. **SALUD:** Hay mucho de sugestión en sus enfermedades. **DINERO:** Le llegará una respuesta a esa solicitud de trabajo. **COLOR:** Calipso. **NÚMERO:** 16.

Realizan Cuarto Campeonato de Voleibol Mixto en Llay Llay

LLAY LLAY.- Un nuevo encuentro de voleibol mixto con la participación de niñas y niños, se realizó en el Gimnasio Municipal de calle Patricio Lynch en Llay Llay, organizado por el profesor Misael Carrasco Vergara, coordinador de los talleres deportivos de la Municipalidad del Viento Viento. En la actividad participó el alcalde Mario Marillanca, quien llegó a saludar y felicitar a los deportistas.

El objetivo del campeonato, dijo Carrasco *“es generar mayor participación deportiva en los niños y en los colegios de esta disciplina, del voleibol, que es sumamente difícil, técnicamente compleja”*.

El encuentro, fue hecho de forma amigable y flexible, para incentivar la práctica de la disciplina. En cuanto a los incentivos por el desempeño, premiaron a los primeros tres lugares,

de acuerdo a la tabla de posiciones: medalla de oro, para el colegio Leonardo Da Vinci; medalla de plata para el colegio Salvador González y, medalla de bronce para el Liceo Menesano.

El profesor Misael Carrasco agradeció la participación de los establecimientos, a los profesores de los talleres y a la Municipalidad de Llay Llay por el apoyo brindado.

Marianela Quevedo



ORO.- Medalla de oro, para el colegio Leonardo Da Vinci.



BRONCE.- Medalla de bronce para el Liceo Menesano.



PLATA.- Medalla de plata para el colegio Salvador González

EL PRIMER CONTROL DE TU CAMIÓN ES GRATIS

GARY ES EL COPILOTO LOS NÚMERO 1 DE CHILE

PRIMERA MANTENCIÓN GRATIS

*Durante este mes, si compras un Camión serie N y F, con Chevrolet Servicios Financieros, la primera mantención es GRATIS.**

*PERIODO DE VALIDAD DEL VALOR DEL 1 AL 31 DE OCTUBRE. SÓLO POR COMRA CON CHEVROLET SERVICIOS FINANCIEROS.

CAMIONES CHEVROLET CON TECNOLOGÍA ISUZU. TU ÉXITO ES NUESTRA PRIORIDAD.

TECNOLOGÍA ISUZU

E.KOVACS Desde 1933

ABIERTO DE LUNES A DOMINGO: LOS ANDES: Espacio Urbano, Local 126 y 128 ABIERTO DE LUNES A SÁBADO: SAN FELIPE: Av. Bernardo O'higgins 62

600-8996600
www.chevroletkovacs.cl

CHEVROLET

LA GARANTÍA MÁS AMPLIA DEL MERCADO* / KITS DE REPUESTOS EXCLUSIVOS / TALLERES A NIVEL NACIONAL. (*)Calculada en años.